

# Ponza 2S

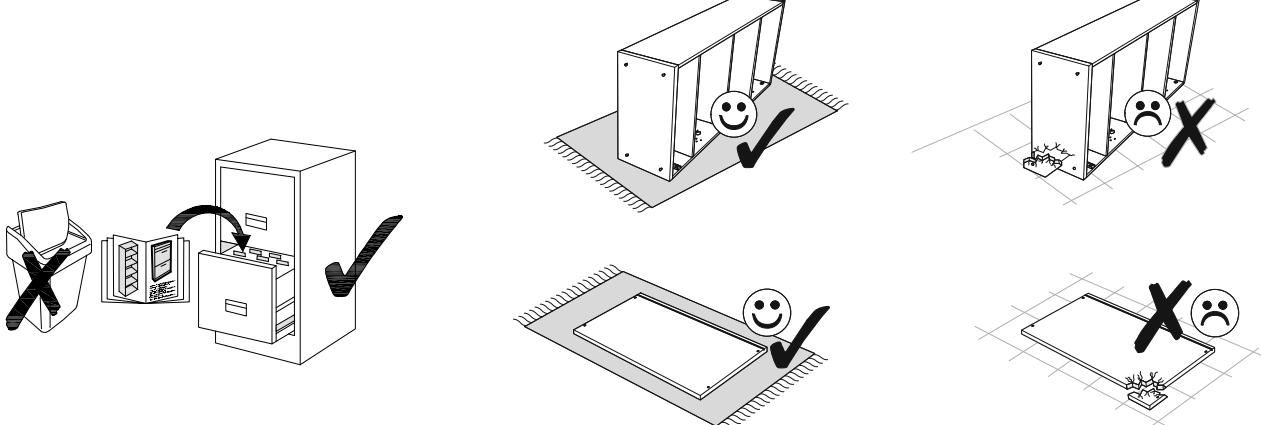
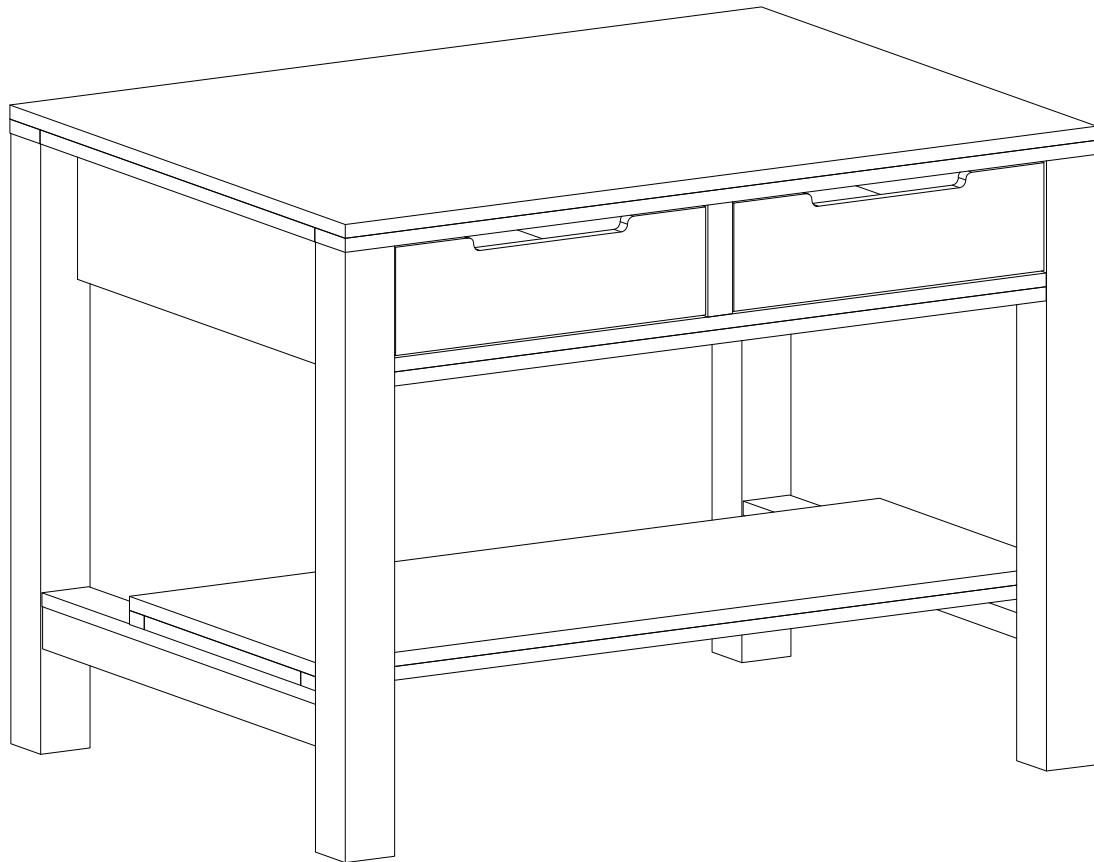


FR  
Donnez ou recyclez vos meubles.  
OU  
Association Magasin OU Déchèterie

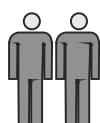
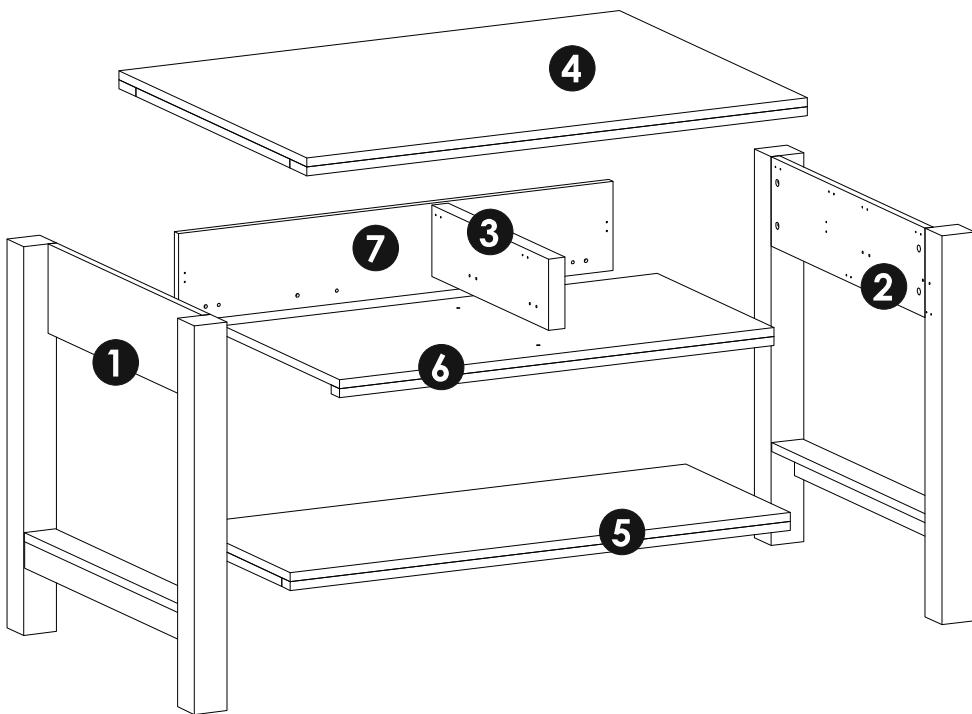
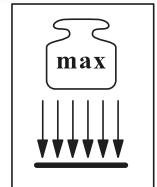
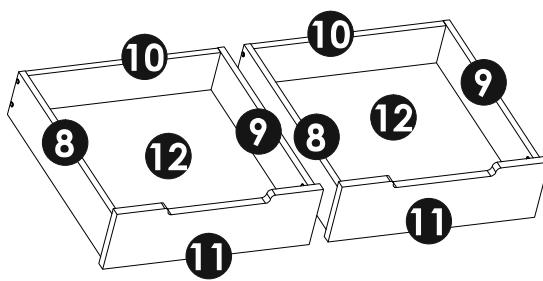
<https://quefairedemesdechets.fr>



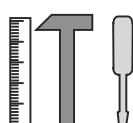
LE TRI  
+ FACILE



# Ponza 2S

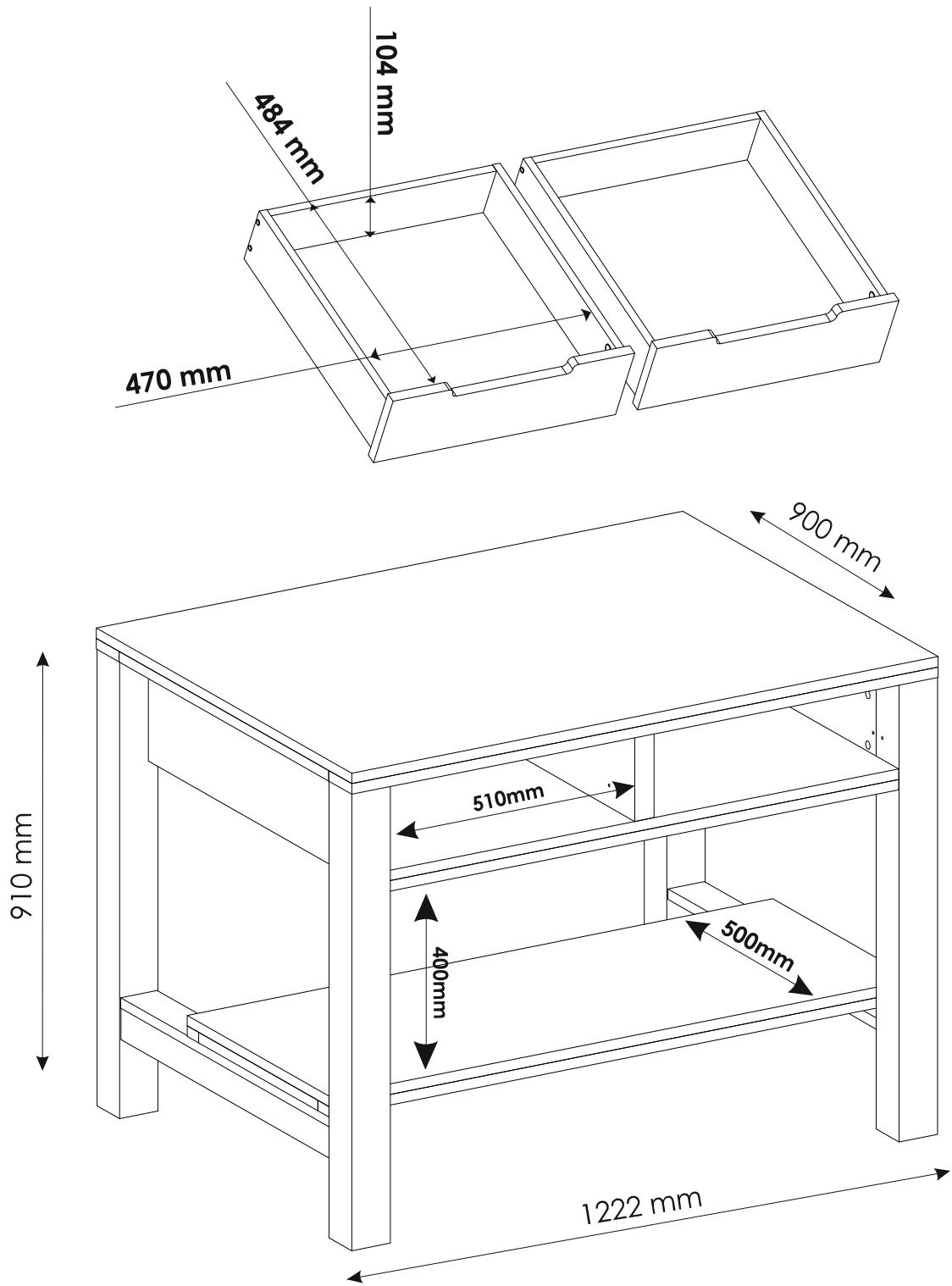


90 min

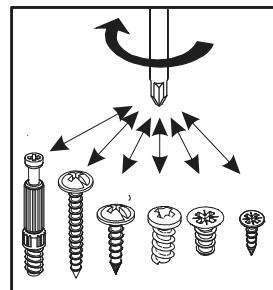
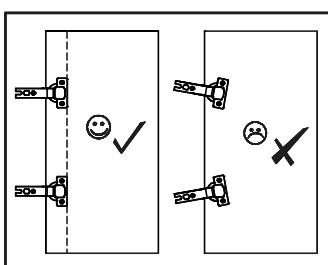
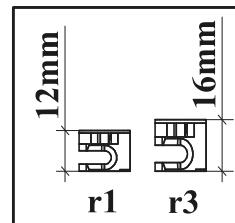
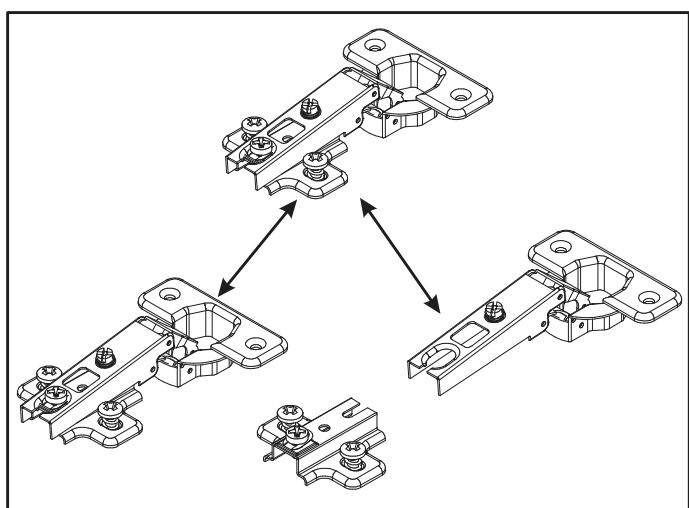
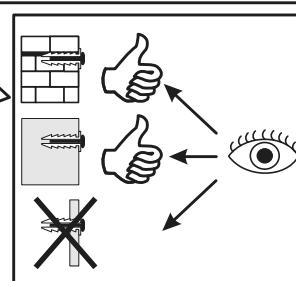
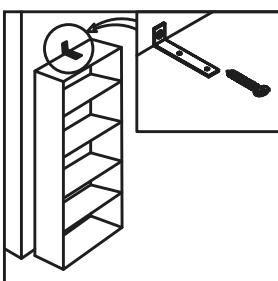
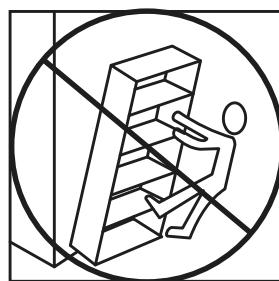
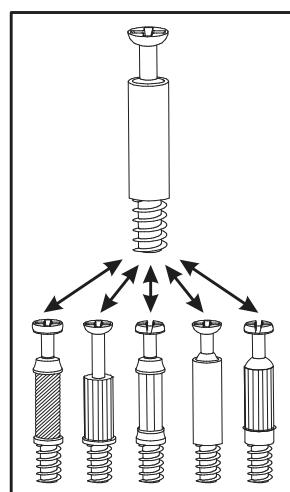
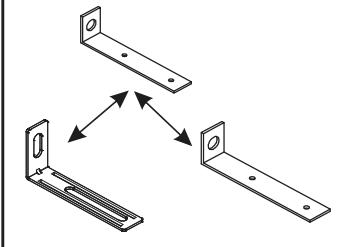
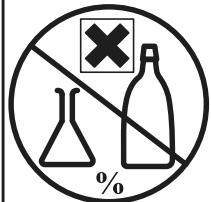
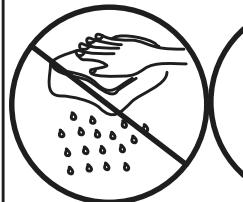
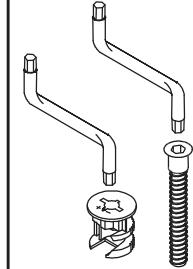
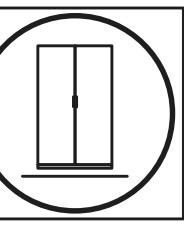
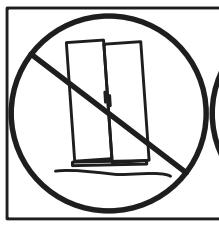
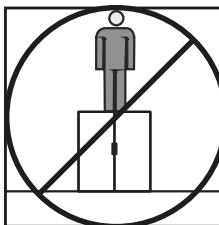
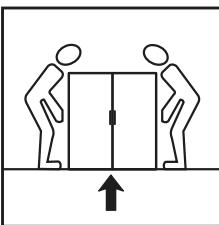
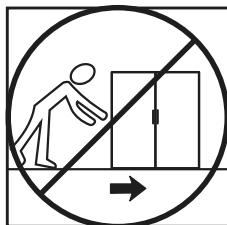
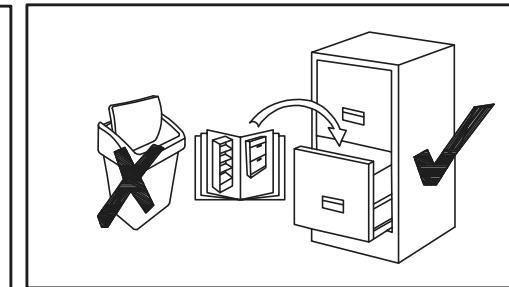
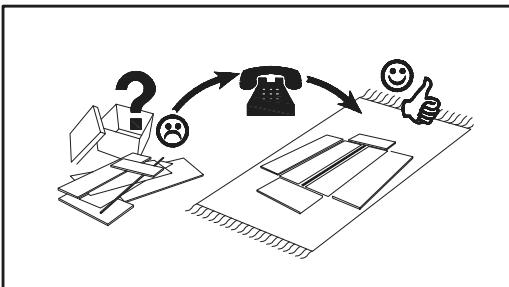
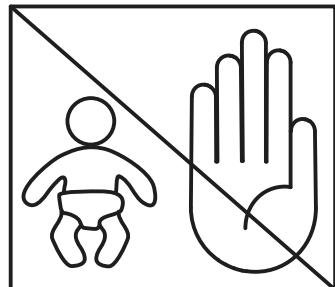
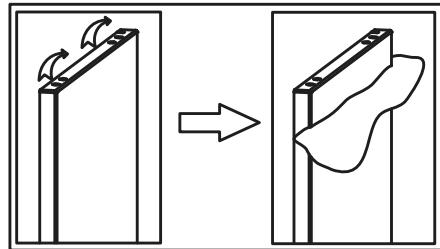
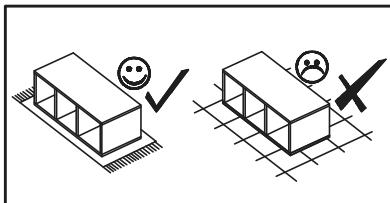
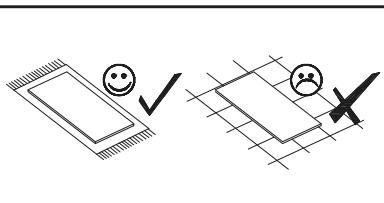


NO	Dim.(mm)			Col.-No	Qty
1	900	870	80	2/3	1
2	900	870	80	2/3	1
3	559	160	40	3/3	1
4	1222	900	40	1/3	1
5	1220	500	40	3/3	1
6	1060	559	40	3/3	1
7	1060	199	20	3/3	1
8	500	114	20	3/3	2
9	500	114	20	3/3	2
10	470	98	20	3/3	2
11	504	154	20	3/3	2
12	480	504	4	3/3	2
A				3/3	1

# Ponza 2S

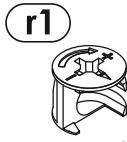
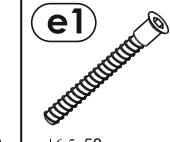
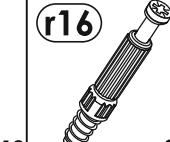
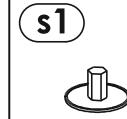
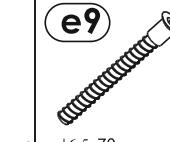
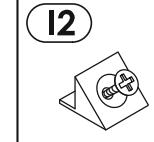
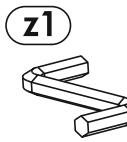
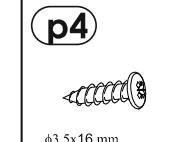
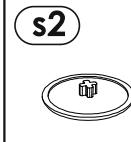
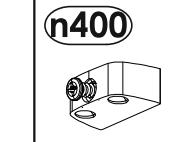
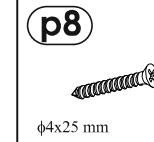
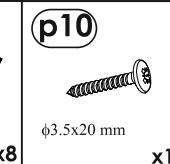
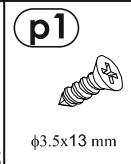
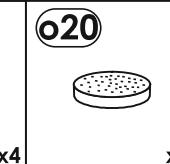


# Ponza 2S

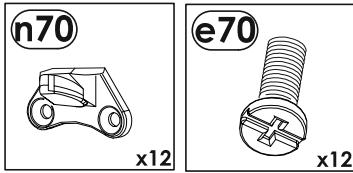


# Ponza 2S

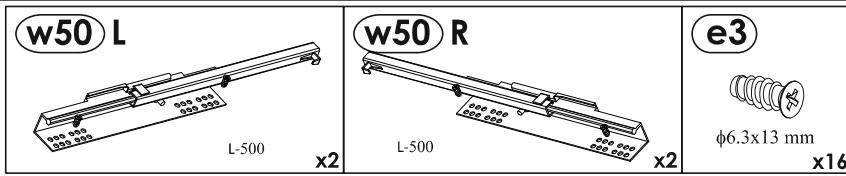
**A1**

 x8	 x8 $\phi 6.5 \times 50 \text{ mm}$	 x12 $\phi 8 \times 30 \text{ mm}$	 x8	 x14	 x6 $\phi 6.5 \times 70 \text{ mm}$	 x6
 x1	 x6 $\phi 3.5 \times 16 \text{ mm}$	 x8	 x24 $\phi 3.5 \times 16 \text{ mm}$	 x6	 x6	 x12 $\phi 4 \times 25 \text{ mm}$
 x8 $\phi 4 \times 40 \text{ mm}$	 x12 $\phi 3.5 \times 20 \text{ mm}$	 x4 $\phi 3.5 \times 13 \text{ mm}$	 x4			

**A2**

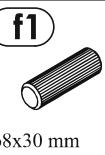


**A3**

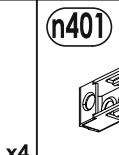


# Ponza 2S

**1**



φ8x30 mm

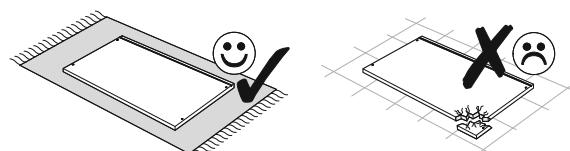
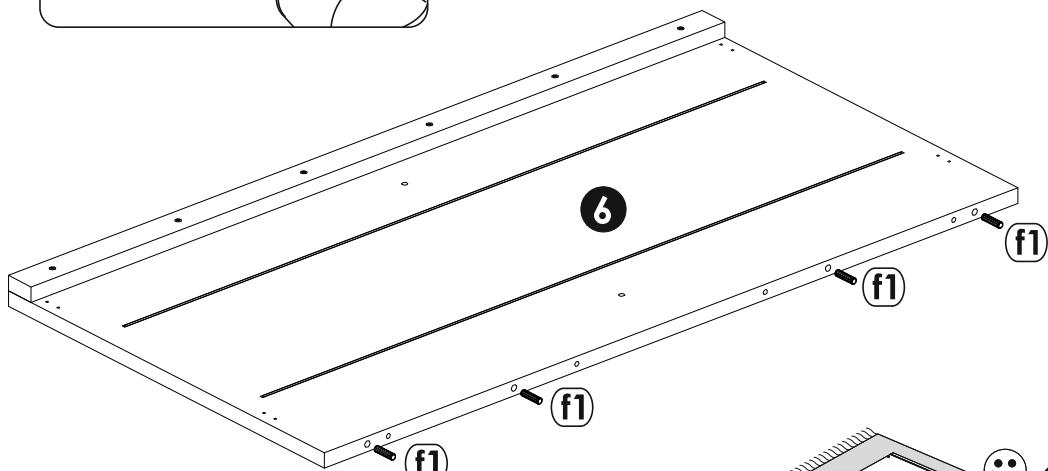
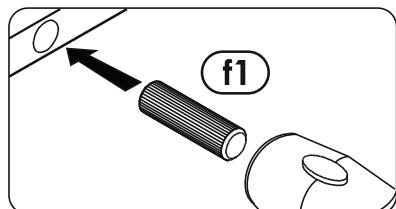
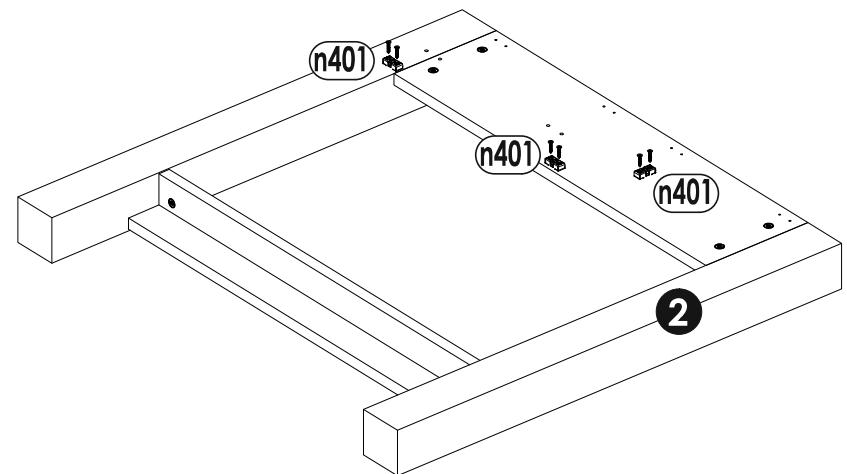
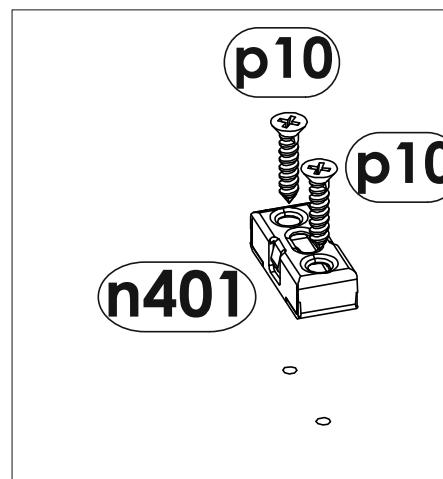
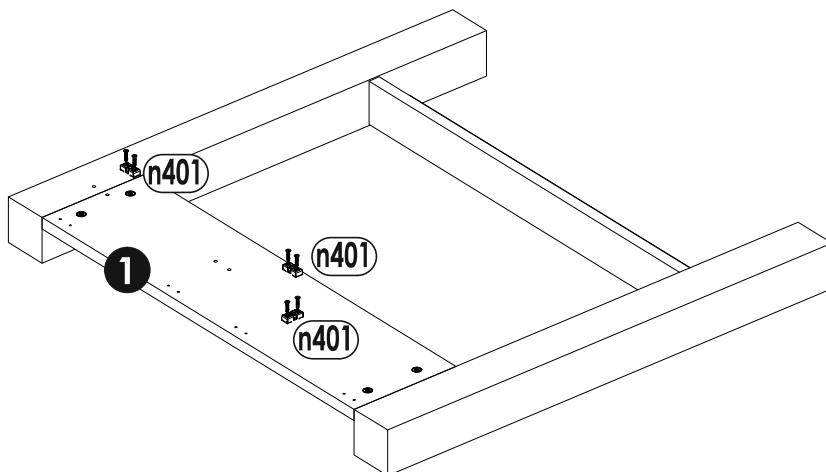


x4



φ3.5x20 mm

x12



# Ponza 2S

**2**



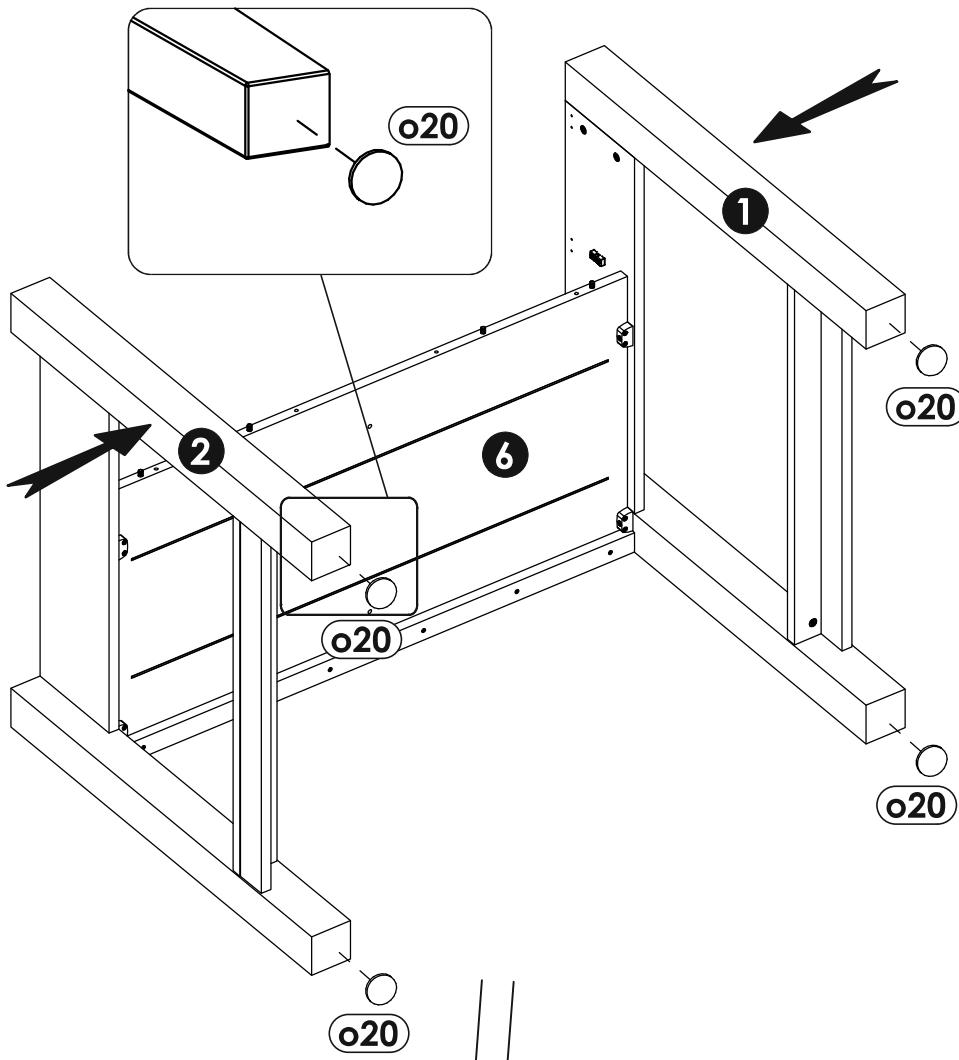
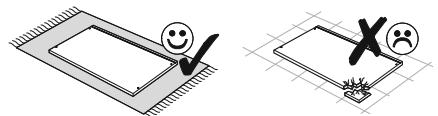
x4



ϕ4x25 mm  
x8



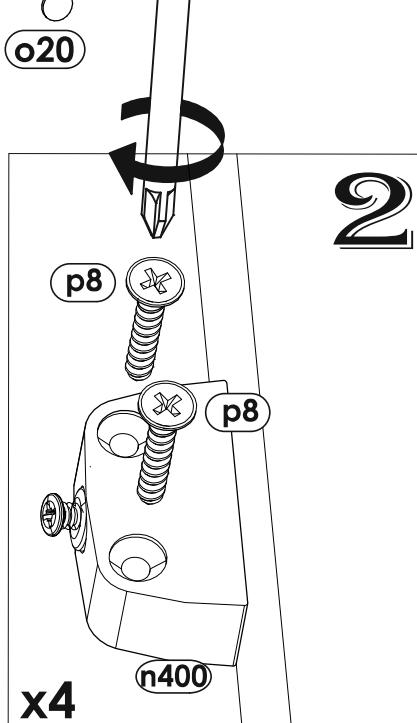
φ4x25 mm  
x4



**1**

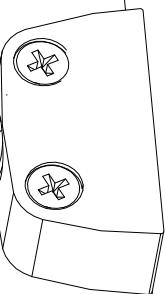


**x4**



**3**

**x4**



# Ponza 2S

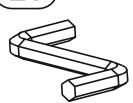
**3**

e9



φ6.5x70 mm x4

z1



x1

s1

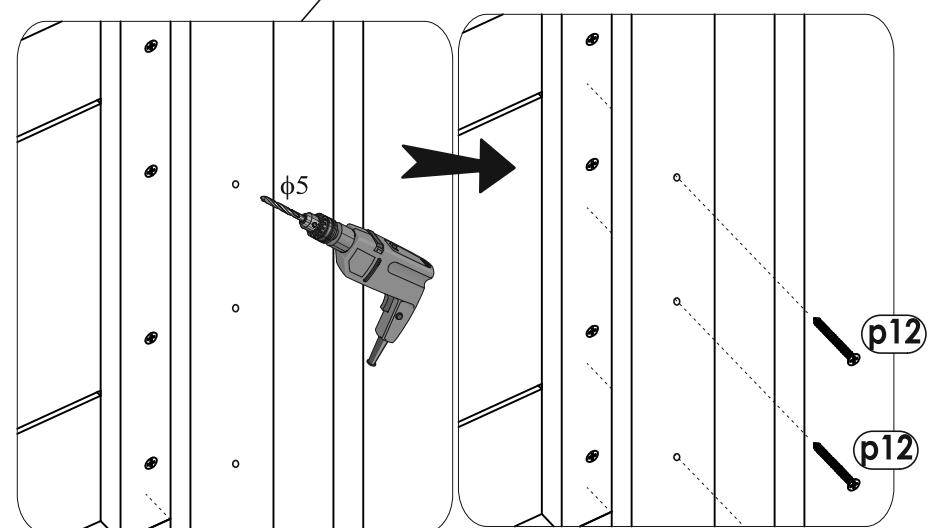
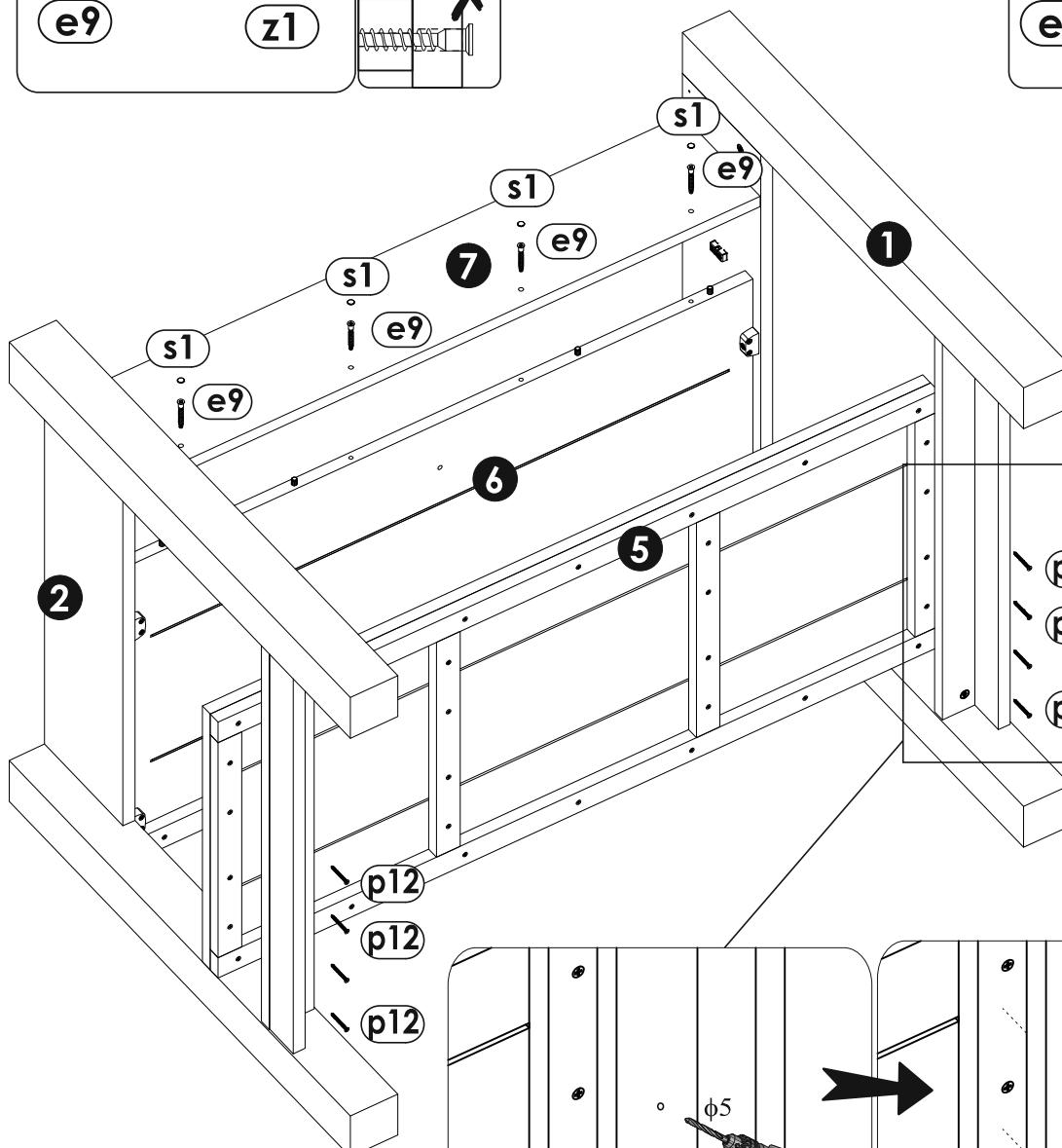
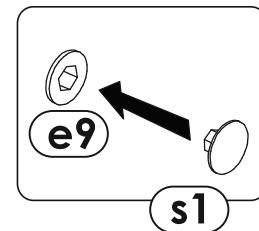
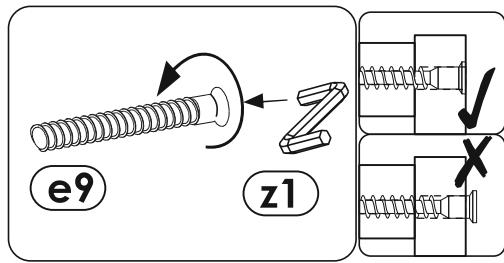
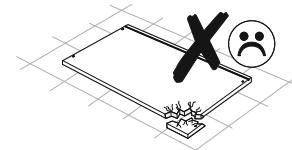
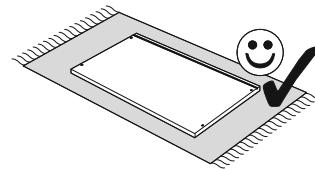


x4

p12



φ3.5x35 mm x8



# Ponza 2S

**4**

n400



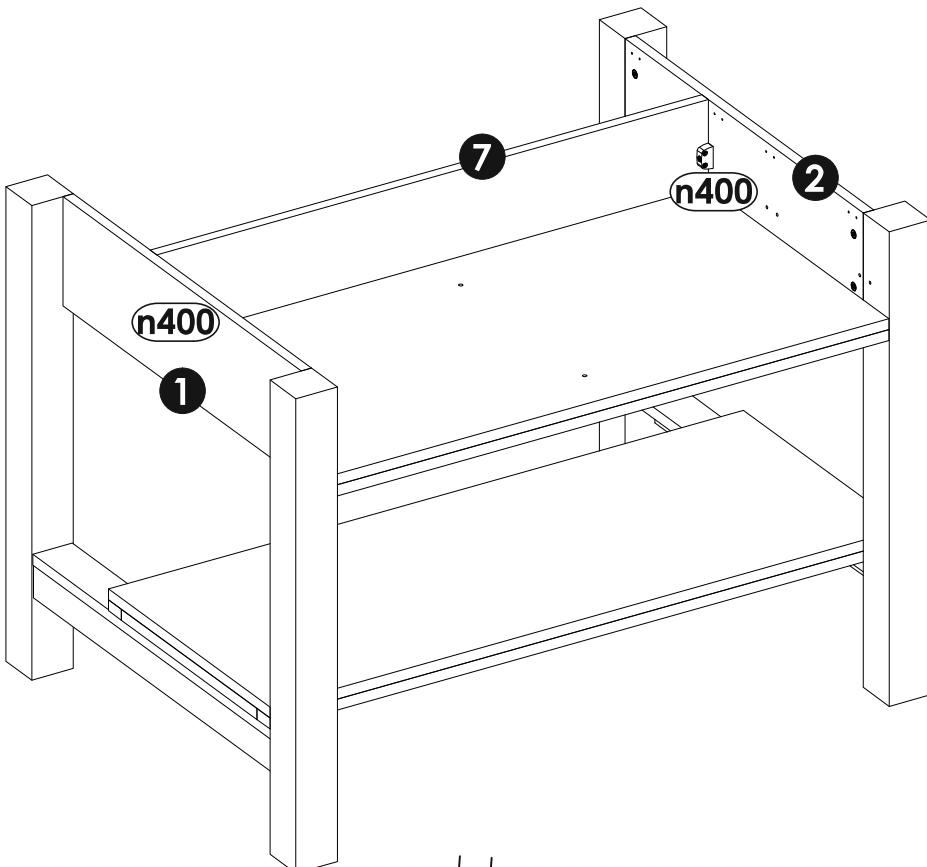
x2

p8



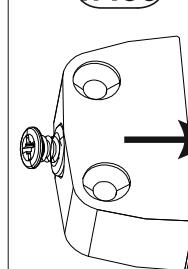
φ4x25 mm

x4

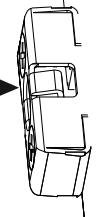


**1**

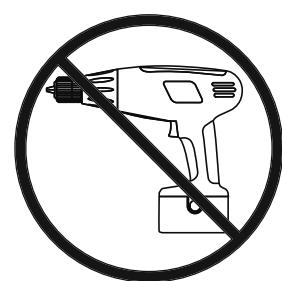
n400



n401



**x4**

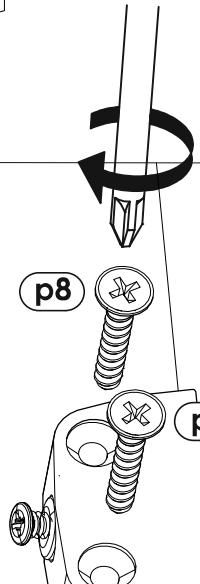


**2**

p8

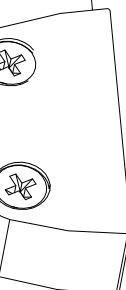


p8



**x4**

**3**



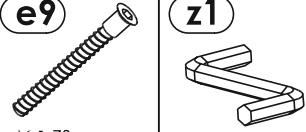
**x4**

n400

# Ponza 2S

**5**

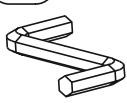
e9



ø6.5x70 mm

x2

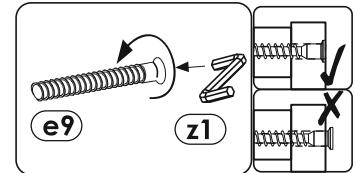
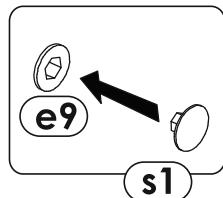
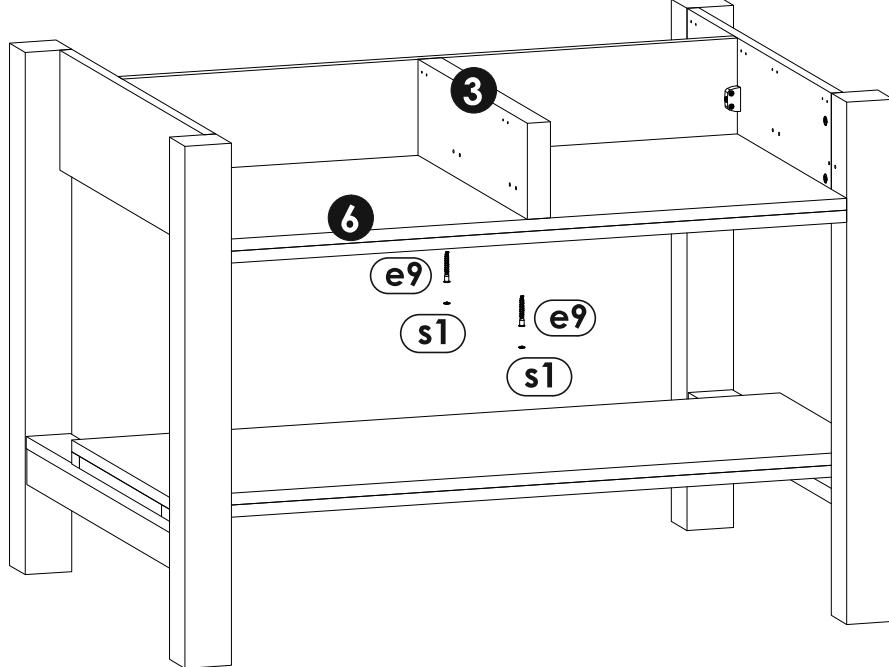
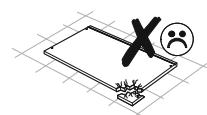
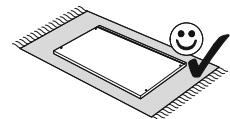
z1



s1

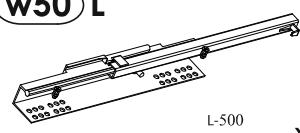


x2



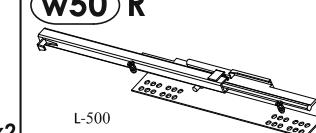
**6**

w50 L



L-500

w50 R



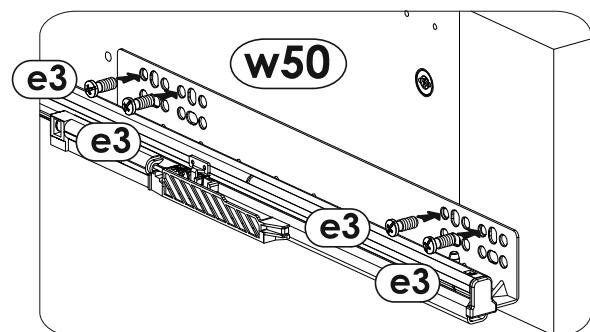
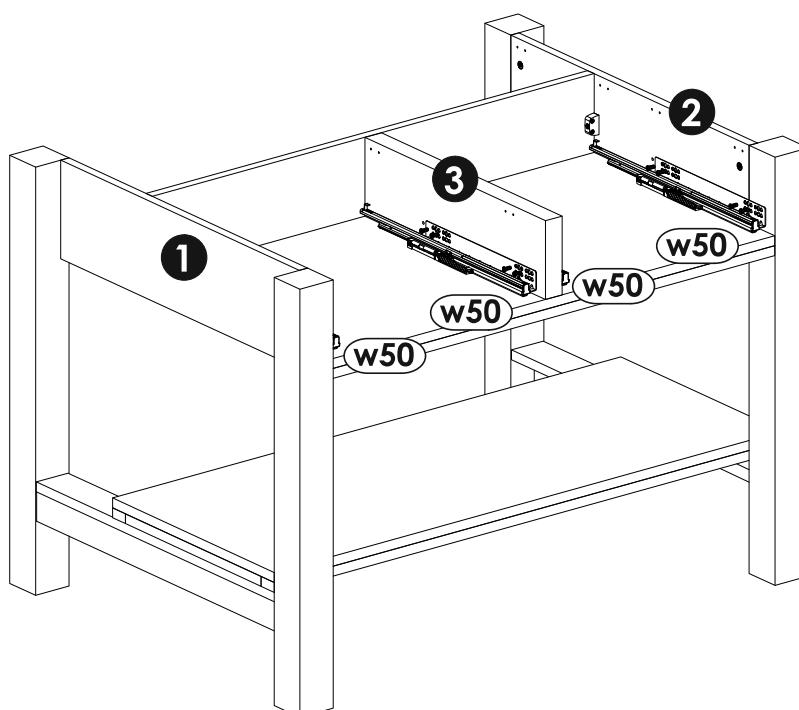
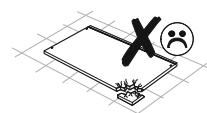
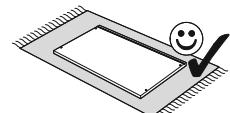
L-500

e3



ø6.3x13 mm

x16



# Ponza 2S

7

p3

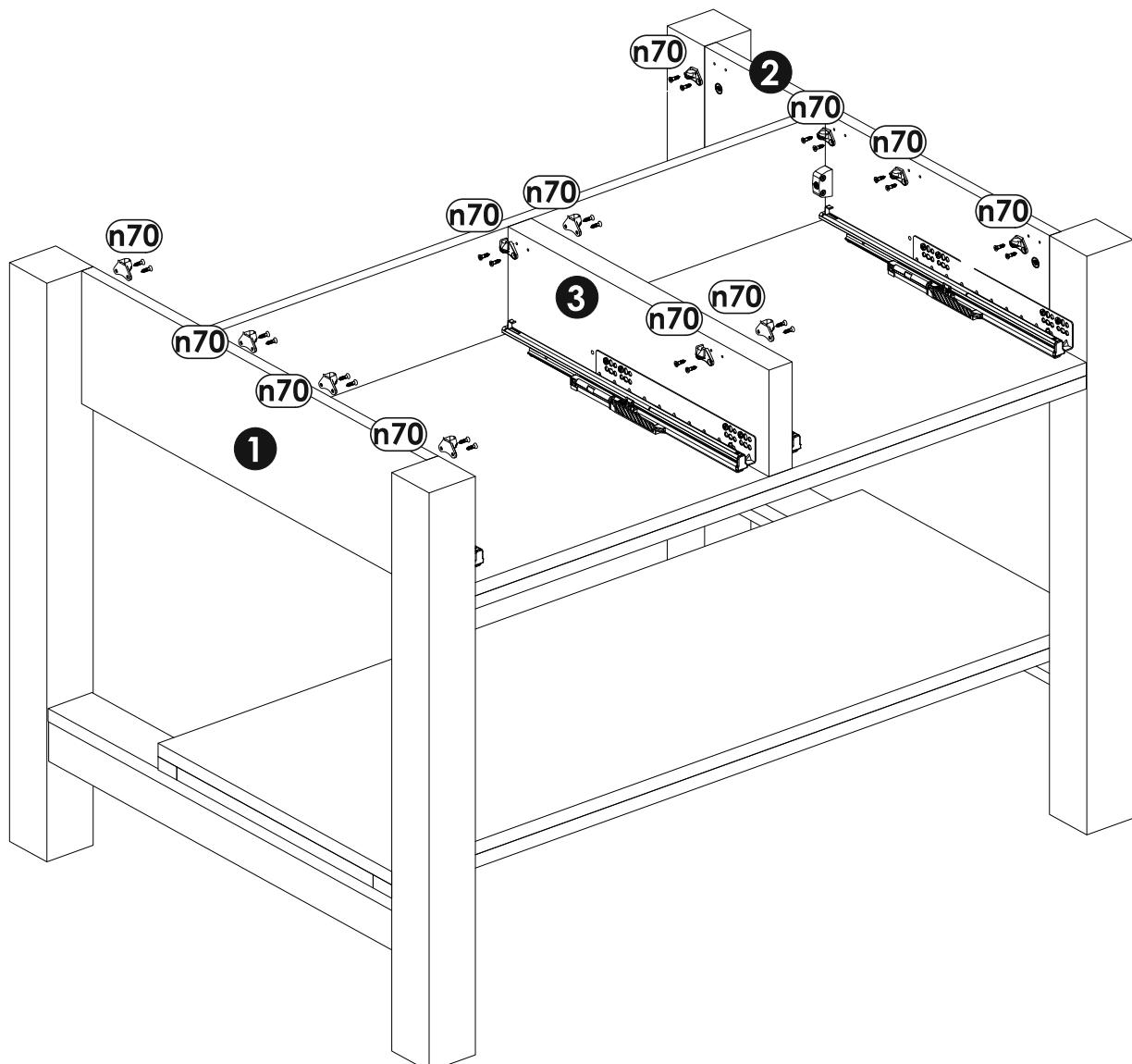
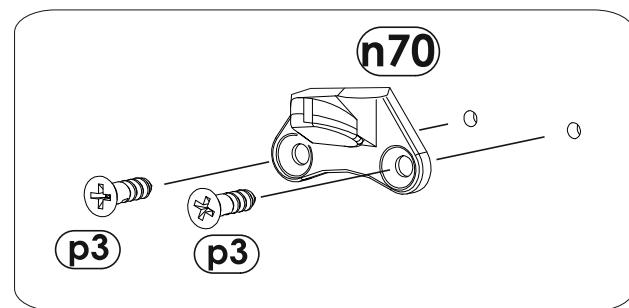
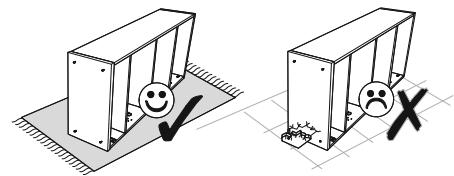


φ6.3x16 mm  
x24

n70

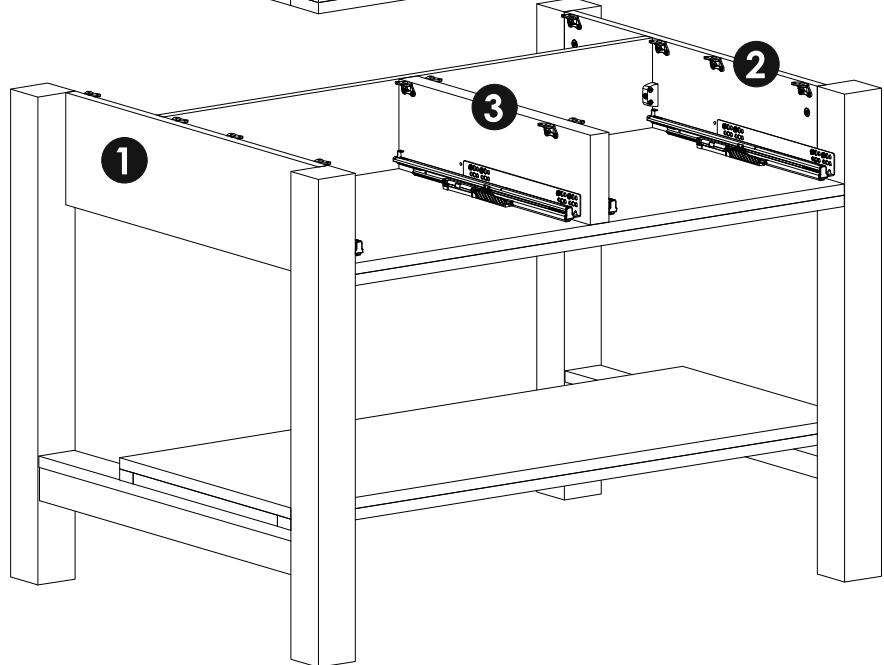
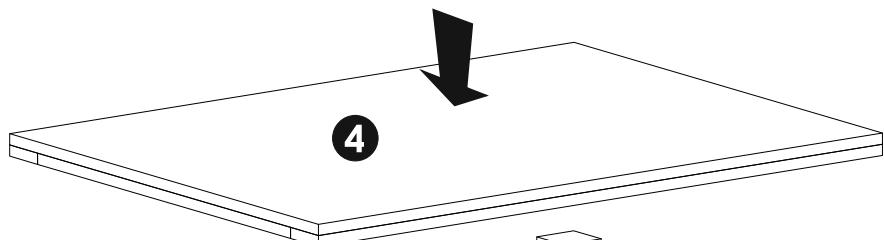
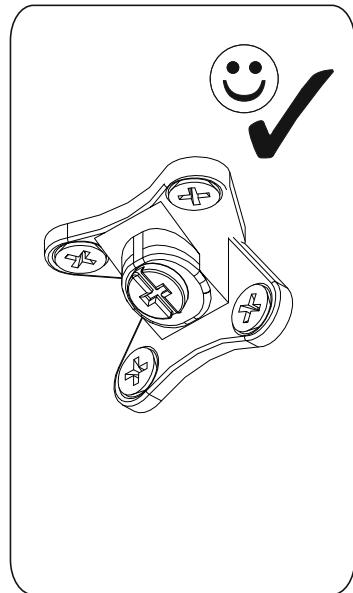
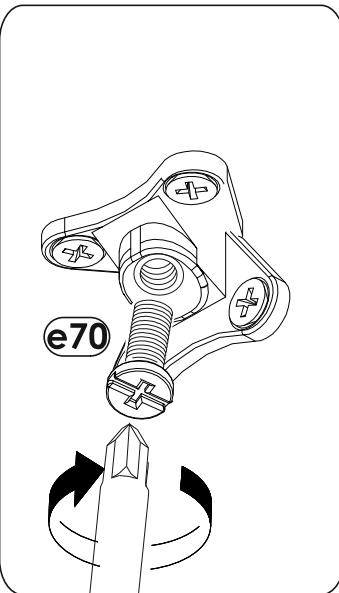
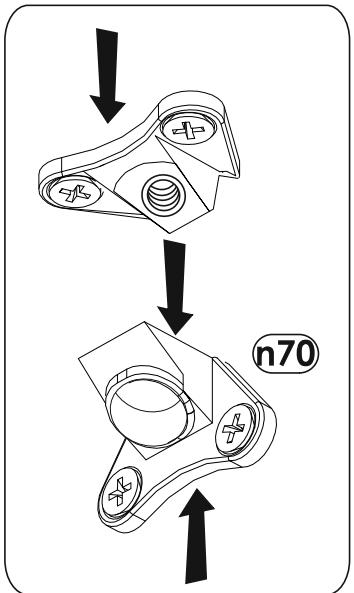
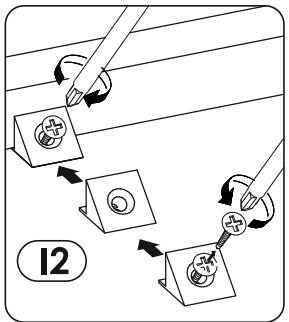
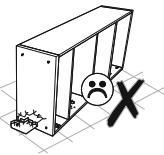


x12

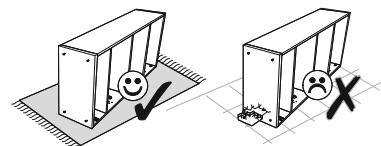
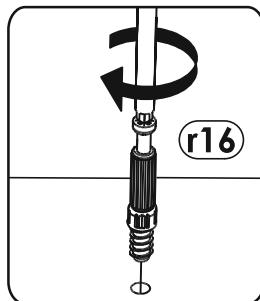
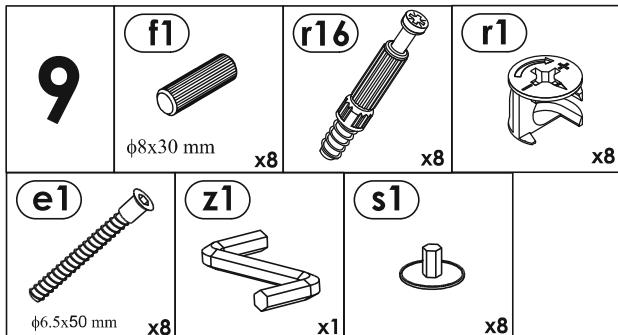
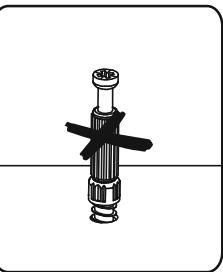
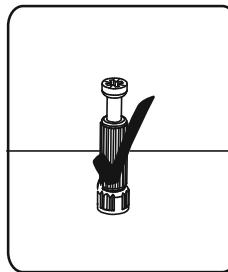
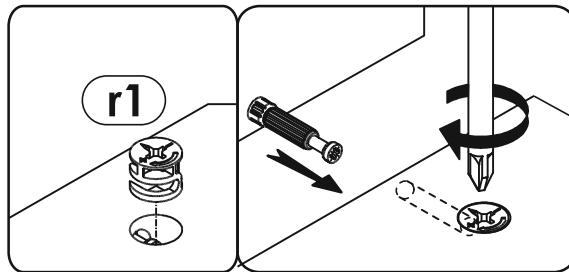
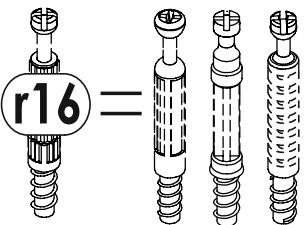


# Ponza 2S

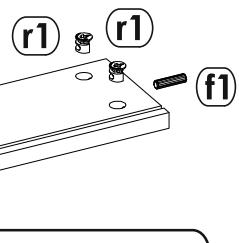
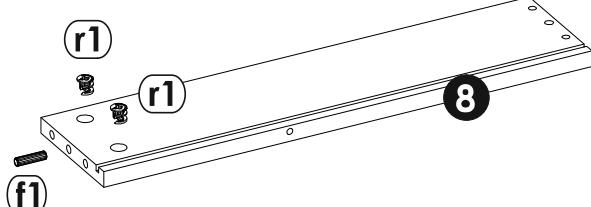
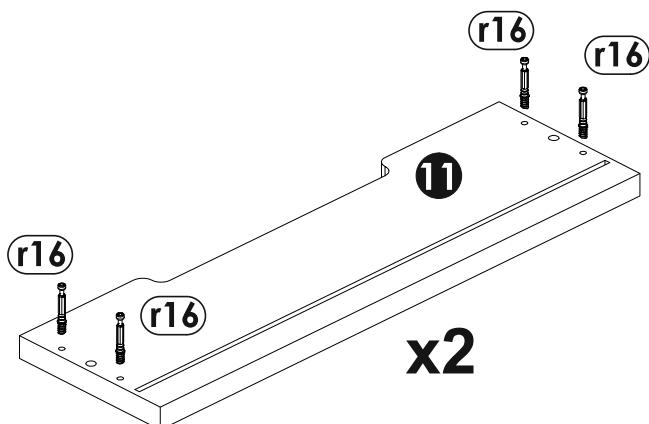
8



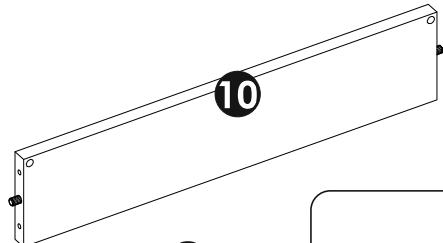
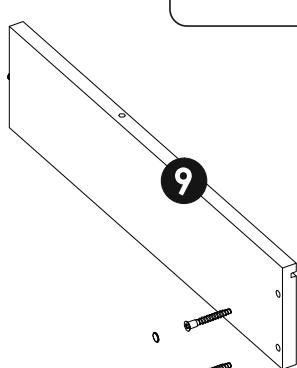
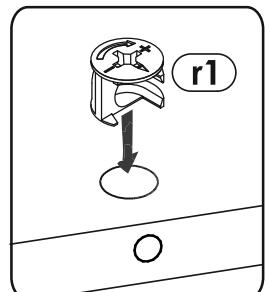
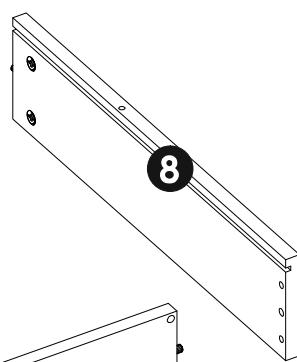
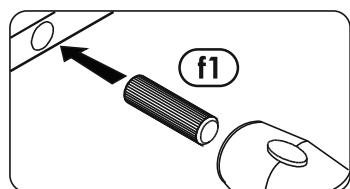
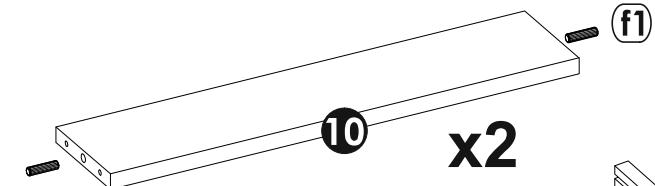
# Ponza 2S



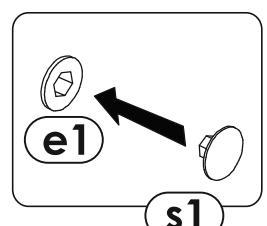
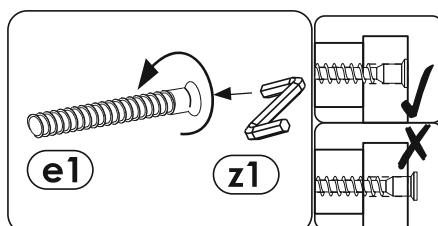
**x2**



**x2**



**x2**



# Ponza 2S

**10**

**I2**



x6

**p4**

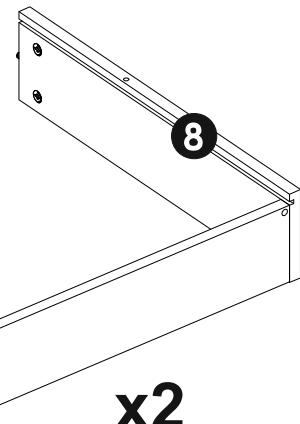
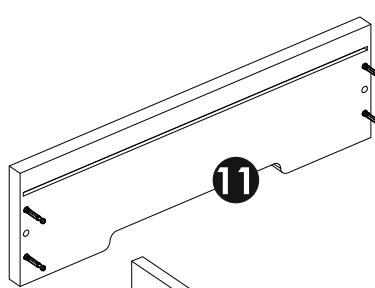
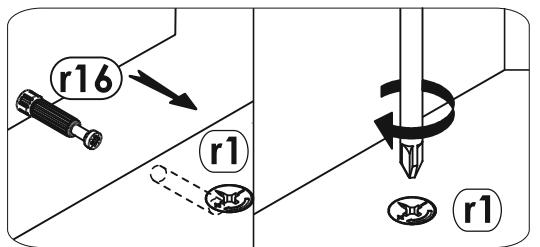


φ3.5x16 mm

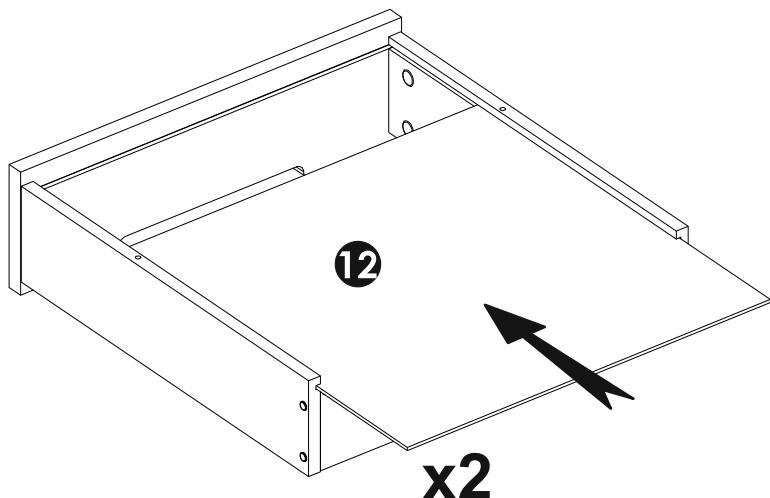
**s2**



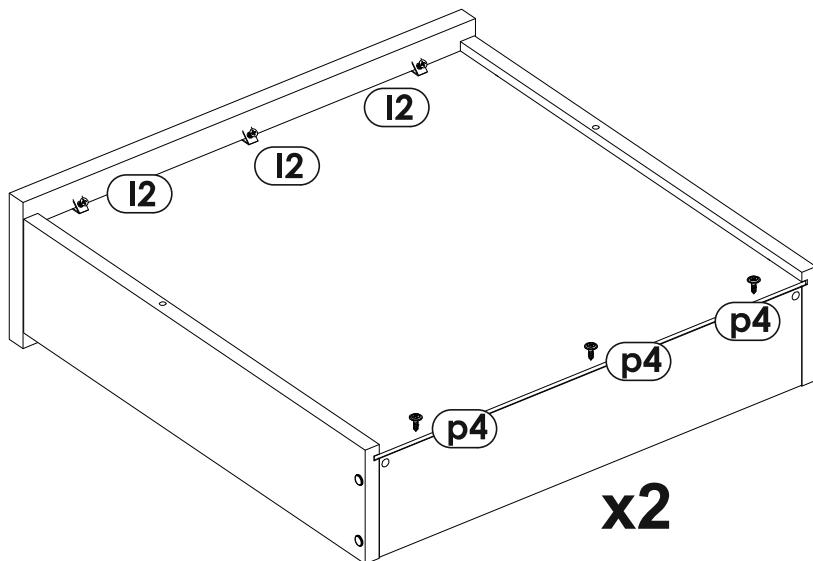
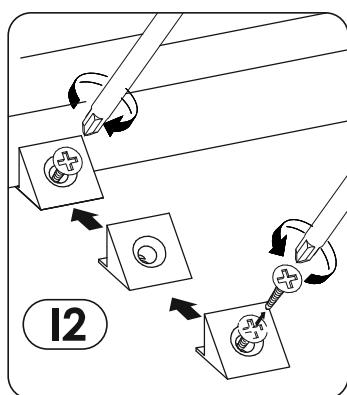
x8



**x2**

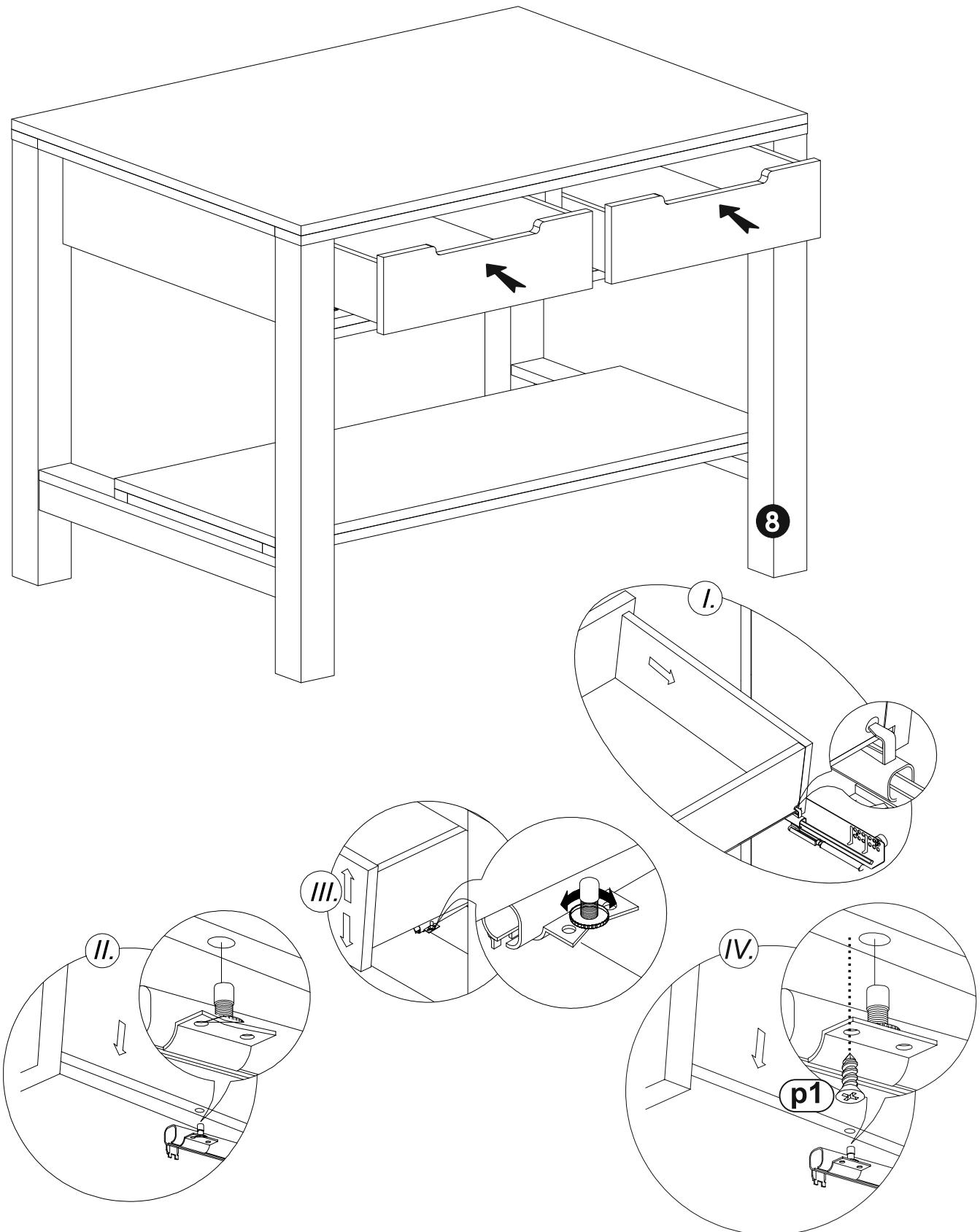
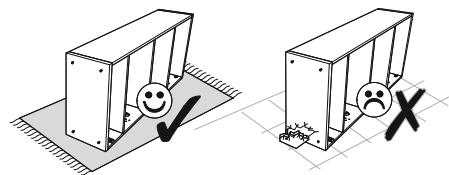
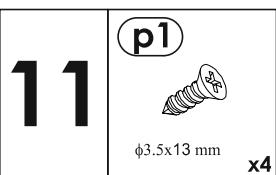


**x2**



**x2**

# Ponza 2S

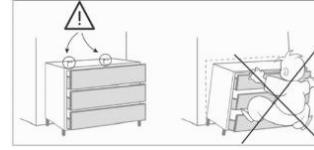
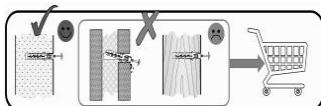


### **DE WICHTIG! FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN**

**WARNUNG: Kleinteile, Verpackungsbeutel und Folien aufgrund von Erstickungsgefahr und möglichem Verschlucken von Babys und Kleinkindern fernhalten!**

Um die Gefahr einer Erstickung zu vermeiden, sind Kunststoffhüllen vor dem Gebrauch zu entfernen. Die Hüllen sind zu vernichten oder von Kindern fernzuhalten

- Bitte beachten Sie unbedingt die Montageanleitung und bewahren Sie diese auf. Bei einer fehlerhaften Montage können wir keine Haftung übernehmen. Nutzen Sie den Artikel nicht, wenn ein konstruktives Bauteil fehlt oder aufgrund einer Beschädigung in seiner Stabilität beeinträchtigt ist. Bei Nichtbeachtung, Änderungen am Produkt oder der Verwendung von nicht originalen Teilen entfallen jegliche Gewährleistung bzw. Haftungsansprüche. Unser Sortiment ist ausschließlich für den privaten Gebrauch konzipiert. Bei vielen Artikeln ist lt. Montageanleitung eine Wandbefestigung vorgesehen. Sollten Dübel/Schrauben beiliegen, sind diese ausschließlich für festes Mauerwerk geeignet. Informieren Sie sich vor der Wandmontage über das geeignete Montagematerial für Ihre Wand und tauschen Sie es ggf. aus. Achten Sie auf den Verlauf von wasser- oder stromführenden Leitungen.
- Elektrokomponenten, die nicht über eine Steckdose mit dem Stromnetz verbunden werden, dürfen nur von entsprechend geschultem Fachpersonal vorgenommen werden (z.B. Beleuchtungen im Badezimmer, Herdanschlüsse in der Küche). Für alle Elektrokomponenten liegt eine separate Anleitung bei. Bitte beachten Sie diese unbedingt. Enthalten LED – Beleuchtungen dienen dekorativen Zwecken und sind nicht für die Hauptbeleuchtung eines Raums geeignet.
- Überprüfen Sie in regelmäßigen Zeitabständen die Schraubverbindungen und ziehen Sie diese ggf. nach. Beachten Sie die Belastungsangaben in der Montageanleitung. Sollten in der Montageanleitung zusätzliche Sicherungsschrauben für eine sichere Wandbefestigung vorgesehen sein, müssen diese unbedingt montiert werden (z.B. Wandregale, Große Hängeschränke, ...).
- Neue Möbel verströmen in der Regel einen typischen Geruch. Der Neumöbelgeruch wird durch die Freisetzung verschiedenster flüchtiger Stoffe aus den verwendeten Materialien in geringsten Konzentrationen erzeugt. Diese Stoffe werden nicht nachgebildet und verflüchten sich nach entsprechendem Auslufthalt innerhalb kurzer Zeit von selbst. Achten Sie auf eine durchschnittliche Raumtemperatur von ca. 18-23 Grad Celsius und einer Raumluftfeuchte zwischen 40 - 55% und lüften Sie regelmäßig, um einer Schimmelbildung vorzubeugen. Wenden und drehen Sie die Matratzen regelmäßig, um einer Kuhlenbildung vorzubeugen. Reinigen Sie die Möbel mit leicht feuchten Baumwolltüchern. Vermeiden Sie Microfasertücher und Reinigungsmittel mit scheuernden oder lösungsmittelhaltigen Zusätzen. Entfernen Sie stehende Feuchtigkeit umgehend.
- Hinweis: Um Kratzer auf dem Fußboden zu vermeiden bitte die Polstermöbel vorsichtig anheben. NICHT schieben, kippen oder ziehen.



### **GB IMPORTANT! RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY**

**WARNING: Keep small parts, packaging bags, and films out of reach of babies and toddlers due to the risk of suffocation and possible swallowing!**

To avoid the risk of suffocation, plastic covers should be removed before use. Destroy or keep covers away from children.

- Please strictly follow the assembly instructions and keep them for future reference. We cannot accept any liability for incorrect assembly. Do not use the item if any structural component is missing or damaged, compromising its stability. Failure to comply, modifications to the product, or the use of non-original parts will void any warranty or liability claims. Our range is designed exclusively for private use. According to the assembly instructions, many items require wall mounting. If dowels/screws are included, they are only suitable for solid masonry. Inform yourself about the suitable mounting material for your wall before mounting and replace it if necessary. Pay attention to the layout of water or electrical lines.
- Electrical components that are not connected to the power grid via a socket should only be installed by appropriately trained professionals (e.g., lighting in bathrooms, stove connections in kitchens). A separate manual is included for all electrical components. Please be sure to follow it. Included LED lighting is for decorative purposes and is not suitable for the main lighting of a room.
- Regularly check screw connections and tighten them if necessary. Observe the load specifications in the assembly instructions. If additional safety screws are provided in the assembly instructions for secure wall mounting, they must be installed (e.g., wall shelves, large hanging cabinets, etc.).
- New furniture typically emits a characteristic odor. The new furniture smell is caused by the release of various volatile substances from the materials used in very small concentrations. These substances are not regenerated and dissipate on their own after adequate airing within a short time. Maintain an average room temperature of approximately 18-23 degrees Celsius and a room humidity level between 40-55%, and ventilate regularly to prevent mold formation. Turn and rotate mattresses regularly to prevent indentations. Clean the furniture with slightly damp cotton cloths. Avoid microfiber cloths and cleaning agents with abrasive or solvent-containing additives. Remove standing moisture immediately.
- Note: To avoid scratches on the floor, carefully lift upholstered furniture. Do NOT push, tilt, or drag.

### **FR IMPORTANT! À CONSERVER POUR TOUTE CONSULTATION ULTÉRIEURE. À LIRE ATTENTIVEMENT**

**MISE EN GARDE: Gardez les petites pièces, les sacs d'emballage et les films hors de portée des bébés et des tout-petits en raison du risque d'étouffement et de possible ingestion!**

Pour éviter le risque d'étouffement, les couvertures en plastique doivent être retirées avant utilisation. Détruisez les couvertures ou gardez-les hors de portée des enfants.

- Veuillez suivre strictement les instructions de montage et les conserver pour référence future. Nous ne pouvons accepter aucune responsabilité en cas de montage incorrect. N'utilisez pas l'article si un composant structurel manque ou est endommagé, compromettant sa stabilité. Le non-respect des instructions, les modifications du produit ou l'utilisation de pièces non originales annuleront toute garantie ou réclamation de responsabilité. Notre gamme est exclusivement conçue pour un usage privé. Selon les instructions de montage, de nombreux articles nécessitent une fixation murale. Si des chevilles/vis sont incluses, elles ne sont adaptées qu'à la maçonnerie solide. Informez-vous sur le matériau de montage approprié pour votre mur avant de procéder au montage et remplacez-le si nécessaire. Faites attention à l'emplacement des conduites d'eau ou électriques.
- Les composants électriques qui ne sont pas connectés au réseau électrique via une prise doivent être installés uniquement par des professionnels formés (par exemple, éclairage dans les salles de bains, connexions de cuisine dans les cuisines). Un manuel séparé est inclus pour tous les composants électriques. Veuillez le suivre impérativement. Les éclairages LED inclus sont destinés à des fins décoratives et ne conviennent pas pour l'éclairage principal d'une pièce.
- Vérifiez régulièrement les connexions des vis et serrez-les si nécessaire. Respectez les spécifications de charge dans les instructions de montage. Si des vis de sécurité supplémentaires sont prévues dans les instructions de montage pour une fixation murale sécurisée, elles doivent être installées (par exemple, étagères murales, grands placards suspendus, etc.).
- Les nouveaux meubles dégagent généralement une odeur caractéristique. L'odeur des meubles neufs est causée par la libération de diverses substances volatiles provenant des matériaux utilisés en très petites concentrations. Ces substances ne sont pas régénérées et se dissipent d'elles-mêmes après une aération adéquate en peu de temps. Maintenez une température ambiante moyenne d'environ 18-23 degrés Celsius et un taux d'humidité de 40-55%, et aérez régulièrement pour prévenir la formation de moisissures. Retournez et faites pivoter les matelas régulièrement pour éviter les creux. Nettoyez les meubles avec des chiffons en coton légèrement humides. Évitez les chiffons en microfibre et les agents de nettoyage contenant des additifs abrasifs ou des solvants. Éliminez immédiatement l'humidité stagnante.
- Remarque: Pour éviter les rayures sur le sol, soulevez délicatement les meubles rembourrés. Ne poussez PAS, ne basculez PAS, ne tirez PAS.

### **PL WAŻNE! ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO WGLĄDU. PROSZĘ UWAŻNIE PRZECZYTAĆ**

**OSTRZEŻENIE: Trzymaj małe części, worki opakowaniowe i folie z dala od niemowląt i małych dzieci ze względu na ryzyko uduszenia i możliwość połknienia!**

Aby uniknąć ryzyka uduszenia, należy przed użyciem usunąć plastikowe osłony. Osłony należy zniszczyć lub trzymać z dala od dzieci.

- Prosimy o ścisłe przestrzeganie instrukcji montażu i zachowanie ich do przyszłego użytku. Nie ponosimy odpowiedzialności za nieprawidłowy montaż. Nie używaj produktu, jeśli brakuje jakiegokolwiek elementu konstrukcyjnego lub jest uszkodzony, co wpływa na jego stabilność. Nieprzestrzeganie instrukcji, wprowadzanie zmian w produkcie lub użycie nieoryginalnych części powoduje utratę gwarancji i wszelkich roszczeń odszkodowawczych. Nasz asortyment jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego. Zgodnie z instrukcją montażu wiele produktów wymaga mocowania do ściany. Jeżeli dołączone są kolki/wkręty, są one przeznaczone wyłącznie do mocnego muru. Przed montażem na ścianie sprawdź odpowiedni materiał montażowy do swojej ściany i w razie potrzeby wymień go. Zwróć uwagę na przebieg przewodów wodnych i elektrycznych.
- Elementy elektryczne, które nie są podłączone do sieci elektrycznej za pomocą gniazdka, powinny być instalowane wyłącznie przez odpowiednio przeszkolony personel (np. oświetlenie w łazienkach, podłączenia kuchennych w kuchniach). Do wszystkich elementów elektrycznych dołączona jest osobna instrukcja. Prosimy o jej ścisłe przestrzeganie. Dołączone oświetlenie LED służy celom dekoracyjnym i nie nadaje się do głównego oświetlenia pomieszczenia.
- Regularnie sprawdzaj połączenia śrubowe i w razie potrzeby dokreśl je. Przestrzegaj obciążzeń podanych w instrukcji montażu. Jeżeli w instrukcji montażu przewidziane są dodatkowe śruby zabezpieczające do bezpiecznego mocowania do ściany, muszą one zostać zainstalowane (np. polki ścienne, duże szafki wiszące, itp.).
- Nowe meble zazwyczaj emitują charakterystyczny zapach. Zapach nowych mebli jest spowodowany uwalnianiem różnych lotnych substancji z użytych materiałów w bardzo małych stężeniach. Substancje te nie są regenerowane i znika same po odpowiednim przewietrzeniu w krótkim czasie. Utrzymuj średnią temperaturę w pomieszczeniu na poziomie ok. 18-23 stopni Celiusza oraz wilgotność powietrza między 40-55% i regularnie wietrz pomieszczenia, aby zapobiec powstawaniu pleśni. Regularnie obracaj i odwracaj materace, aby zapobiec tworzeniu się węglebier. Czyść meble lekko wilgotnymi bawełnianymi ścierczekami. Unikaj ścierczek z mikrofibry i środków czyszczących zawierających dodatki ścierne lub rozpuszczalniki. Natychmiast usuwaj stojącą wilgoć.
- Uwaga: Aby uniknąć zarysowań na podłodze, ostrożnie podnoś meble tapicerowane. NIE przesuwaj, NIE przekrój, NIE ciągnij.

### **IT IMPORTANTE! CONSERVARE PER CONSULTAZIONE FUTURA. LEGGERE CON ATTENZIONE**

**ATTENZIONE: Tenere piccole parti, sacchetti di imballaggio e pellicole lontano da neonati e bambini piccoli a causa del rischio di soffocamento e possibile ingestione!**

Per evitare il rischio di soffocamento, rimuovere le coperture di plastica prima dell'uso. Distruggi o tieni le coperture lontano dai bambini.

- Si prega di seguire attentamente le istruzioni di montaggio e conservarle per future referenze. Non possiamo accettare alcuna responsabilità per il montaggio errato. Non utilizzare l'articolo se manca un componente strutturale o è danneggiato, compromettendone la stabilità. Il mancato rispetto, le modifiche al prodotto o l'uso di parti non originali annulleranno qualsiasi garanzia o richiesta di risarcimento. Informarsi sul materiale di montaggio adatto per la propria parete prima del montaggio e sostituirlo se necessario. Prestare attenzione al percorso delle tubature dell'acqua o dei cavi elettrici.
- I componenti elettrici che non sono collegati alla rete elettrica tramite una presa devono essere installati solo da personale qualificato (ad esempio, illuminazione nei bagni, collegamenti delle cucine). Per tutti i componenti elettrici è inclusa una guida separata. Si prega di seguirla attentamente. Le illuminazioni a LED incluse sono destinate a scopi decorativi e non sono adatte all'illuminazione principale di una stanza.
- Controllare regolarmente le connessioni delle viti e serrare se necessario. Osservare le specifiche di carico nelle istruzioni di montaggio. Se nelle istruzioni di montaggio sono previste viti di sicurezza aggiuntive per un fissaggio sicuro alla parete, queste devono essere installate (ad esempio, mensole a muro, grandi armadi sospesi, ecc.).
- I mobili nuovi generalmente emettono un odore caratteristico. L'odore dei mobili nuovi è causato dal rilascio di varie sostanze volatili dai materiali utilizzati in concentrazioni molto basse. Queste sostanze non vengono rigenerate e si dissipano da sole dopo un'adeguata ventilazione in breve tempo. Mantenere una temperatura ambiente media di circa 18-23 gradi Celsius e un'umidità dell'aria tra il 40-55%, e ventilare regolarmente per prevenire la formazione di avallamenti. Pulire i mobili con panni di cotone leggermente umidi. Evitare panni in microfibra e detergenti contenenti additivi abrasivi o solventi. Rimuovere immediatamente l'umidità stagnante.
- Nota: Per evitare graffi sul pavimento, sollevare con cautela i mobili imbottiti. NON spingere, inclinare o trascinare.

## ESP ¡IMPORTANTE! CONERVE ESTE DOCUMENTO PARA FUTURAS CONSULTAS. LÉALO DETENIDAMENTE

**ADVERTENCIA:** ¡Mantenga las piezas pequeñas, las bolsas de embalaje y las láminas fuera del alcance de bebés y niños pequeños debido al riesgo de asfixia y posible ingestión!

Para evitar el riesgo de asfixia, retire las cubiertas de plástico antes de usar. Destruya o mantenga las cubiertas fuera del alcance de los niños.

- Por favor, siga estrictamente las instrucciones de montaje y guárdelas para futuras referencias. No podemos aceptar ninguna responsabilidad por un montaje incorrecto. No utilice el artículo si falta algún componente estructural o está dañado, comprometiendo su estabilidad. El incumplimiento de las instrucciones, las modificaciones al producto o el uso de piezas no originales anularán cualquier garantía o reclamación de responsabilidad. Nuestra gama está diseñada exclusivamente para uso privado. Según las instrucciones de montaje, muchos artículos requieren fijación a la pared. Si se incluyen tacos/tornillos, estos son adecuados solo para mampostería sólida. Informese sobre el material de montaje adecuado para su pared antes del montaje y cámbielo si es necesario. Preste atención al recorrido de las tuberías de agua o cables eléctricos.
- Los componentes eléctricos que no están conectados a la red eléctrica mediante un enchufe deben ser instalados únicamente por personal calificado (por ejemplo, iluminación en baños, conexiones de estufas en cocinas). Se incluye un manual separado para todos los componentes eléctricos. Por favor, sigalo cuidadosamente. Las iluminaciones LED incluidas son para fines decorativos y no son adecuadas para la iluminación principal de una habitación.
- Revise regularmente las conexiones de los tornillos y apriételos si es necesario. Observe las especificaciones de carga en las instrucciones de montaje. Si en las instrucciones de montaje se incluyen tornillos de seguridad adicionales para una fijación segura a la pared, dejen instalarse (por ejemplo, estantes de pared, grandes armarios colgantes, etc.).
- Los muebles nuevos suelen emitir un olor característico. El olor de los muebles nuevos se debe a la liberación de diversas sustancias volátiles de los materiales utilizados en muy bajas concentraciones. Estas sustancias no se regeneran y se disipan por sí solas después de una adecuada ventilación en poco tiempo. Mantenga una temperatura ambiente media de aproximadamente 18-23 grados Celsius y una humedad del aire entre el 40-55% y ventile regularmente para prevenir la formación de moho. Gire y rote los cojines regularmente para evitar la formación de huecos. Limpie los muebles con paños de algodón ligeramente húmedos. Evite los paños de microfibra y los agentes de limpieza con aditivos abrasivos o solventes. Elimine inmediatamente la humedad estancada.
- Nota: Para evitar arañazos en el suelo, levante cuidadosamente los muebles tapizados. NO empuje, incline ni arrastre.

## БГ ВАЖНО! ЗАПАЗЕТЕ ЗА ПО-КЪСНА КОНСУЛТАЦИЯ. ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Дръжте малките части, опаковъчните торбички и фолиото далеч от бебета и малки деца поради рисък от задушаване и възможно погълъщане!

За да избегнете риска от задушаване, премахнете пластмасовите покрития преди употреба. Унищожете покритията или ги дръжте далеч от деца.

- Моля, стриктно следвайте инструкциите за монтаж и ги запазете за бъдещи справки. Не можем да приемем никаква отговорност за неправилен монтаж. Не използвайте артикула, ако липсва някой конструктивен елемент или е повреден, като това компрометира неговата стабилност. Неспазването на инструкциите, модификациите на продукта или използването на неоригинални части ще анулират всички гаранции или претенции за отговорност. Нашият асортимент е предназначен изключително за частна употреба. Според инструкциите за монтаж много артикули изискват закрепване към стена. Ако са включени дюбели/бинтове, те са подходящи само за солидна ѝдрия. Преди монтаж се информирайте за подходящия монтажен материал за вашата стена и го заменете при необходимост. Внимавайте за местоположението на водопроводите или електрическите кабели.
- Електрическите компоненти, които не са свързани със съвременна към електрическата мрежа чрез контакти, трябва да бъдат инсталирани само от подходящо обучен персонал (например, осветление в бани, връзки на печки в кухни). За всички електрически компоненти е включена отделна инструкция. Моля, спазвайте я стриктно. Включените LED осветления са предназначени за декоративни цели и не са подходящи за основно осветление на стая.
- Редовно проверявайте връзките на винтовете и ги затягайте при необходимост. Спазвайте спецификациите за натоварване на конкретните за монтаж съоръжения. Ако в инструкциите за монтаж са предвидени допълнителни обезопасителни винтове за сигурно закрепване към стена, те трябва да бъдат монтирани (например, стени, рафтове, големи висящи шкафове и т.н.).
- Нови мебели обикновено изличват характеристика миризма. Миризмата на нови мебели се дължи на обособяването на различни летвични вещества от използванияте материали в много ниски концентрации. Тези вещества не се взаимодействат и излизат само след подобро проветряване за кратко време. Поддържайте средна стаяна температура от около 18-23 градуса по Целзий и влажност на въздуха между 40-55%, и редовно проветривайте, за да предотвратите образуването на мукъл. Редовно обръщайте и въртете матрасите, за да предотвратите образуването на вълбънатини. Постичвайте мебелите с леко влажни памучни кърпи. Играйте с макарони и кърпи и почиствайте прелирати с абразивни или разтворители добавки. Независимо отстранявайте задържаната влага.
- Забележка: За да избегнете надраскане на пода, внимателно повдигайте тапицираните мебели. НЕ пълзгайте, НЕ накланяйте, НЕ дъргайте.

## CZ DŮLEŽITÉ! USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POTŘEBU. POZORNĚ SÍ PŘEČTĚTE

**Varování:** Držte malé části, obalové sáčky a fólie mimo dosah kojenců a malých dětí kvůli riziku udušení a možného spolknutí!

Aby se předešlo riziku udušení, odstraňte před použitím plastové obaly. Obaly zničete nebo držte mimo dosah dětí.

- Přísně dodržujte montážní pokyny a uchovávejte je pro budoucí použití. Za nesprávnou montáž neneseme žádnou odpovědnost. Nepoužívejte výrobek, pokud chybí jakákoli konstrukční část nebo je poškozená, což by mohlo ohrozit stabilitu. Nedodržení pokynů, úpravy výrobku, nevyužití neoriginaálních dílů zahrnující záruku nebo nároky na odpovědnost. Naše sortiment je určen výhradně pro soukromé použití. Podle montážních pokynů mnoha výrobků vyžaduje připevnění na zed. Pokud jsou součástí balení hmoždinky/srouby, jsou vhodné pouze pro prvek zdvoje. Před montáží se informujte o vhodném montážním materiálu pro vaši zed a v případě potřeby jej vyměňte. Dávejte pozor na vedení vodovodních nebo elektrických kabelů.
- Elektrické komponenty, které nejsou připojeny k elektrické sítí prostřednictvím závuky, smí být instalovány pouze odborně vyskolený personál (například osvětlení v koupelnách, připojení sporáku v kuchyních). Pro všechny elektrické komponenty je příložen samostatný návod. Prosím, dodržujte je učeno k dekorativním účelům a nemí混něte pro hlavní osvětlení místnosti.
- Především kontrolejte sroubovky spoje a v případě potřeby je dotahujte. Dodržujte specifikace zatažení v montážním návodu. Pokud jsou v montážním návodu uvedeny další bezpečnostní srouby pro bezpečné připevnění na zed, musí být mainstalovány (například nástenné police, velké závesné skříně, atd.).
- Novy nábytek obvykle vydává charakteristicky zápych. Zápych nového nábytku je způsoben uvolňováním různých látek ze použitých materiálů ve velmi nízkých koncentracích. Tyto látky se neobnovují a samy se rozptyluj po odpovídající větrání během krátké doby. Udržujte průměrnou teplotu v místnosti kolem 18-23 stupňů Celsia a vlhkost vzduchu mezi 40-55% a pravidelně větrujte, aby se zabránilo tvorbě plísně. Pravidelně otáčejte a otáčejte matrace, aby se předešlo vzniku plísně. Nábytek čistěte lehce vlhkými bavlněnými hadříky. Vyhnete se hadříkům z mikrovlnáka a čisticím prostředkům s abrazivními nebo rozpouštědlovými přísadami. Okamžitě odstraňte stojanou vlhkost.
- Poznámka: Aby nedošlo k poškrábání podlahy, opatrně zvedejte čalouněný nábytek. NE POSOUVÁVEJTE, NE KLAŇAJTE, NE TĚPÁVEJTE.

## EE ÄHTIS! HOIDKE HILISEMAKS KASUTAMISEKS ALLES. LUGEGE HOOLIKALT LÄBI

**HOIATUS:** Hoidke väikesed osad, pakendikotid ja kiled imikutest ja väikelastest eemal, kuna on läbumisoht ja võimalik allaneelamine!

Läbumisohtu vältimiseks eemaldage enne kasutamist plastikkatted. Hävitage katted või hoidke need lastest eemal.

- Palun järgige täpselt kokkupaneku juhiseid ja hoidke neid edaspidiseks alles. Vale kokkupaneku eest ei vastata. Ärge kasutage tooted, kui mõni konstruktsiooniosa puudub või on kahjustatud, mis või mitut selle stabilisust. Juhiste eiramise, toote muutmine või mitteoriginaalsele kasutamise tühistab kõik garantii või vastuslasteõuded. Meie tootevalikus on mõeldud ainult erakasutuseks. Vastavalt kokkupaneku juhistele nõuavad paljud esemed kindnatumist seinalale. Kui komplektis on tuubid/kruvid, sobivad need sinult tugevatele kiviseinetele. Enne seinalale paigaldamist uuringe oma seina jaoks sobivat paigaldusmaterjalit ja vajaduse valgetahet see välja. Pöörake lähelepanu veel ümber elektrijuhmaste asukohale.
- Elektrikomponendid, mida ei ole vooluruumi ühendatud pistikupesa kaudu, tohib paigaldada ainult vastavalt kasutatud pistikupesa spetsialist (nt vanitoita valgustid, köögipiiluti ühendused). Kõikide elektrikomponentide jaoks on kaasa eraldi juhend. Järgige seda kindlasti. Kasasolevad LED-valgustid on mõeldud dekoratiivsete eesmärkideks ja ei sobi ruumi põhivalgustuseks.
- Kontrollige regulaarselt kruvihindust ja vajadusest pingutage neid. Järgige väheseid pingutust ja vajadusest tihedatust kruvist. Kui kokkupaneku juhistes on ette nähtud tihendavad turvakruvid seinaline ohutuskinnitamiseks, tuleb need paigaldada (nt seinaluriulid, suured riputatavad kapid jne).
- Uued mööbliesemed eraldavad tavaiselt iseloomulikku lõhna. Uue mööbi lõhn on põhjustatud kasutatud materjalidest vabanenud test erinevatest lenduvatest ainetest väga madalates kontsentratsoonides. Need ained ei ueene ja kaavad pärast piisavat tuulitust tihedaks aja jooksul iseenesest. Hoidke toatemperatuur umbes 18-23 kraadi Celzusa järgi ja õhuühiskus 40-55% vahel ning tuulutage regulaarselt, et vältida hallitusse tekete. Pöörake ja keerake madrasid regulaarselt, et vältida lõhkuks tekete. Puustage mööblit kergelt niskete puuvillistesse lappidega. Vältige mikrokiudlappe ja abrasiivseid või lahusühiheid puhastusvahendeid. Eemaldage seisund niskust koha.
- Märkus: Põrandakriimustute vältimiseks tõstke polstereradu mööbel ettevaatlikult. ARGE lükake, kallutage ega tömmake.

## HR VAŽNO! SAČUVATI ZA KASNIJE PONOVO ČITANJE. POZORNO PROČITATI

**UPOZORENJE:** Držite sitne dijelove, vrećice za pakiranje i folije dalje od beba i male djece zbog opasnosti od gušenja i mogućnosti gutanja!

Da biste izbjegli rizik od gušenja, uklonite plastične omote prije uporabe. Uništitte omote ili ih držite podalje od djece.

- Molimo pažljivo slijedite upute za montazu i čuvanje ih za buduću upotrebu. Ne preuzimamo odgovornost za nepravilnu montażu. Ne koristite proizvod ako nedostaje bilo koji konstruktivni dio ili je oštećen, čime je ugrožena njegova stabilitet. Neproštamjeno uputa, izmjene na proizvodu ili uporaba neoriginalnih dijelova ponistišta svu jamstvu ili zahtjeve za odgovornost. Naše sortiment je namijenjen isključivo za privatnu upotrebu. Prema uputama za montazu, mnogi artikli zahtijevaju priručivanje na zid. Ako su uključeni triplovi/vijci, prikladni su samo za crvitu zidnu konstrukciju. Prije montaze na zid informirajte se o prikladnom materijalu za montazu za vaš zid i zamjenite ga ako je potrebno. Obratite pažnju na prolazak vodovodnih ili električnih instalacija.
- Električne komponente kojima nisu spojene na električnu mrežu putem utičnice smiju instalirati samo odgovarajući stručnjaci (npr. rasvjeta u kupaonicama, priključci za štednjake u kuhinjama). Za sve električne komponente prilожene su zasebne upute. Molimo vas da ih pažljivo slijedite. Uključena LED rasvjeta namijenjena je dekorativnim svrhama i nije prikladna za glavno osvjetljenje prostorije.
- Redovito provjeravajte spajevje vijaka i po potrebi ih zategnite. Pridržavajte se specifikacija opterećenja u uputama za montazu. Ako u uputama za montazu postoje dodatni sigurnosni vijci za sigurno pričvršćivanje na zid, moraju se postaviti (npr. zidne police, veliki viseci ornari itd.).
- Novi namještaj obično ispušta karakteristični miris. Miris novog namještaja uzrokovani je otpuštanjem različitih hlapljivih tvari iz korištenih materijala u vrlo niskim koncentracijama. Te se tvari ne obnavljaju i same nestaju nakon odgovarajućeg provjetranja u kratkom vremenu. Održavajte prosječnu sobnu temperaturu od oko 18-23 stupnja Celzija i vlažnost zraka između 40-55% te redovito provjeravajte kako biste sprječili stvaranje plijesna. Redovito okrećite i rotirate madrace kako biste sprječili stvaranje udubljenja. Namještaj čistite blago vlažnim pamučnim krpama. Izbjegavajte krpne od mikrovlnakama i sredstva za čišćenje s abrazivnim ili otapalima. Odmah uklonite stajajuću vlagu.
- Napomena: Da biste izbjegli ogrebotine na podu, pažljivo podignite tapecirani namještaj. NEMOJTE ga gurati, naginjati ili vući.

## HU FONTOS! ŐRIZZE MEG KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁSRA. OLVASSA EL FIGYELMESEN

**FIGYELMEZTETÉS:** Tartsa a kis alkatrészeket, csomagolózacskákat és fóliákat távol a csecsemőktől és kisgyermekektől a fulladás és esetleges lenyelés veszélye miatt!

A fulladás kockázatának elkerülése érdekében távolítsa el a műanyag borításokat használat előtt. Semmisítse meg a borításokat, vagy tartsa őket távol a gyermekektől.

- Kérjük, szigorúan kövesse az összeszerelési útmutatót és őrizze meg azt a későbbi használathoz. Nem vállalunk felelősséget a helytelen összeszerelést. Ne használja a terméket, ha bármelyik szerkezeti elem hiányzik vagy sérült, ami a stabilitás csökkenését eredményezi. Az útmutatót ne merteztse, a termék módosítása vagy nem eredeti alkatrészek használata minden garanciát vagy felelősségi igényt érvénytelenít. Termékeink kizároltak magánhasználatra készültek. Az összeszerelési útmutatót szintén körültekintően kell rögzíteni. Ha a csomag tartalmazza a tipiket/csavarokat, azok csak szilárd falazathoz alkalmasak.
- Azokat az elektromos alkatrészeket, amelyeket nem csatlakoztatnak a hálózathoz konnektorok keresztül, csak megfelelőn képzett szakember telepítheti (például fűrészszobai világítás, konyhai tűzhelyszekrények). Minden elektromos alkatrészhez külön útmutató tartozik. Kérjük, feltétlenül kövesse ezt. A mellékelt LED-világítások dekorációs célokra szolgálnak, és nem alkalmassak a helyiség világítására.
- Rendszeresen ellenőrizze a csavarok kötéséket, és szükség esetén húzza meg azokat. Tartsa be az összeszerelési útmutatóban megadott terhelési elırásokat. Ha az összeszerelési útmutatóban további biztonsági csavarok vannak elírva a falhoz való biztonságos rögzítéshez, azokat feltétlenül kell szerelni (például fali polcok, nagy függőszekrények).
- Az új bútorok általában jellegzetes szagot árasztanak. Tartsa a számnál anyagokból felhasznált különösen illékony anyagok miatt keletkezők nagyon alacsony koncentrációban. Ezek az anyagok nem regenerálódnak, és megfelelő szellőztetés után rövid időn belül magukról eltűnnének. Tartsa a szoba hőmérsékletét körülbelül 18-23 Celsius fok között, és a levegő pártartalmát 40-55% között, és rendszeresen szellőztessé a penészszekréndek elkerülése érdekében. Fordításra és forgassa rendszeresen a matracokat, hogy elkerülje a horpadások kialakulását. Tisztítsa a bútorokat enyhén nedves pamutkendőkkel. Kerülje a mikroszálas kendőket és a sűrolószeretet vagy oldószeres adalékokat tartalmazó tisztítószereket. Az álló nedvességet azonnal távolítsa el.
- Megjegyzés: A padló karcolódásának elkerülése érdekében óvatossan emelje meg a káritottot bútorokat. NE tolja, NE billentse, NE húzza.

# Ponza 2S

## LT SVARBU! ĪSAUGOKITE VĒLESNIAM NAUDOJIMUI. ATIDŽIAI PERSKAITYKITE

JSPĒJIMAS: Laikykite mažus komponentus, pakuotės maišelius ir plėves nuo kūdikių ir mažų vaikų, kad išvengtumėte užduisimo ir galimo prarījimo pavojaus!

Norēdami išvengti užduisimo rizikos, prieš naudodami pašalinkite plastikines pakuotes. Sunaikinkite pakuotes arba laikykite jas nuo vaikų.

- Prašome griežtai laikytis montavimo instrukcijų ir jas saugoti ateičiai. Mes neataskome už neteisingą montavimą. Nenaudokite produkto, jei trūksta kokių nors konstrukcinių elementų arba jis yra pažeistas, kas gali paveikti jo stabiliumą. Instrukcijų nesilaikymas, produkto paketimai ar neoriginalūs dalys naudojimas panikina beveik garantijas ar atsakomybės reikalavimus. Mūsų asortimentas skirtas tik privatų naudojimui. Pagal montavimo instrukcijas daugeliu produktų turi būti tvirtinami prie sienos. Jei komplektė yra kažkiai / varžta, jie yra tinkami tik tvirtomams mūro sienoms. Prieš montavimą įsilaikinkite, kokie montavimo medžiagos yra tinkamos jūsų sienai, ir prieiš jas pakelite. Atkreipkite dėmesį į vandens ar elektros kabelių vietą.
- Elektriniai komponentai, kurie nėra prijungti prie elektros tinklo per elektros lizdu, turi būti montuojami tik kvalifikuoto specialisto (pvz., vonios kambario apšvietimas, viryklių prijungimai virtuvėje). Visiems elektros komponentams priedydamas atskiras vadovas. Prašome jo laikytis. Jį komplektą įtrauktos LED lempos skirtos dekoratyvinėms tikslais įrengimams.
- Regulariai tikrininkite varžtų jungtis ir, reikia, jas pakeirkite. Laikykite vidinę temperatūrą apie 18-23 laipsnius Celsius ir oro drėgnumą nuo 40-55% ir reguliarai vedinkite, kad išvengtumėte pelenų formavimasis. Regulariai keiskite ir sukininkite čiužinius, kad išvengtumėte jidubimą. Baldus valykite šiek tiek drėgnomis medvilninėmis šluostėmis. Venkite mikropluošto šluosčių ir valymo priemonių su abrazyviniais ar tirpikliais. Nedelsiant pašalinkite stovinčią drėgmę.
- Postaba: Norēdami išvengti ijerēzimų ant grindų, atsargiai pakelkite apmušust baldus. NE stumkite, NE lenkite ir NE traukite.

## LV SVARIGI! SAGLABĀT VĒLĀKĀM UZZINĀM. RŪPĪGI IZLASĪT

BRĪDINĀJUMS: Turiet mazos komponentus, iepakojuma maisiņus un plēves tālu no zīdaiņiem un maziem bērniem, lai novērstu nosmakšanas un norišanas risku!

Lai novērstu nosmakšanas risku, pirms lietošanas nepieciešams pārkājumus. Iznīciniet pārkājumus vai turiet tos tālu no bērniem.

- Lūžu, stingri ievērojiet montāžas instrukcijas un saglabājet tās turpmākai lietošanai. Mēs neuzņemamies atbildību par nepareizi montāžu. Nelietojiet produktu, ja trūkst kāda konstruktijas elementa vai tas ir bojāts, kas var ieteiktēji stabilitāti. Instrukcijā neievērojotās, produkta modifikācijas vai neoriginalūs dalys izmantošana anulēs visas garantijas vai atbilstības prasbas. Mūsu sortiments ir paredzēts tikai privātai lietošanai. Saskaņā ar montāžas instrukciju daudziem izstrādājumiem nepieciešama pievienošana pie sienas. Ja komplektā ir dībeli/vītnes, tie ir piemēroti tikai cietiem mūriem. Pirms montāžas pārbaudiet, kāds montāžas materiāls ir piemērots jūsu sienai, un, ja nepieciešams, nomainiet to. Pievērsiet uzmanību ūdei vai elektrodroši vadojot novietojumam.
- Elektriskās komponentes, kurus nav pievienotas pie elektroenerģijas tīkla, izmantojot kontaktligzdu, drīkst uzstādīt tikai atbilstoši apmācītāi speciālisti (piemēram, apgaismojums vannas istabā, plītis virtuvē). Visām elektriskajām komponentēm ir pievienotos atsevišķi norādījumi. Lūžu, ievērojiet to. Iekļautie LED apgaismojumi ir paredzēti dekoratīviem mēriem un nav piemēroti tel sapgalvenajam apgaismojumam.
- Regulāri pārbaudiet skrūvējumu sastāvienības, ja nepieciešams, tos pārvelet. Ievērojiet montāžas instrukcijas norādītās slodzes specifikačijas. Ja montāžas instrukcijās ir paredzētas papildu drošības skrūves sienas droši pievienošanai, tās ir obligāti jauztādīt (piemēram, sienas plauki, lieši pakariņi skapji utt.).
- Jautājiet mēbeļu izstrādājamā parasti izdala raksturīgu smaku. Jauno mēbeļu smaka rodas no dažādu gaistību sastāvdaļu neizmantojot materiāliem joti zemās koncentracijās. Šīs vielas netiek atjaunotas un izdzīvē pēc atbilstoši veidināšanas īšā lākā. Uzteret vidējo istabas temperatūru apmēram 18-23 grādi Celsius un gaisa mitrumu no 40-55%, un regulāri vēdiniet, lai novērstu pēlējuma veidošanos. Regulāri pagrieziet un appriest matrīcas, lai novērstu iedobumu veidošanos. Tīriet mēbeles ar viegli mītrām kokvilnas drānām. Izvarieties no mikroķiedras drānām un tirīšanas līdzekļiem ar abrazīvām vai šķīdinātājiem pievienotām sastāvdaļām. Nekavējoties nomainiet stāvošo mēbeles.
- Piezīme: Lai izvairītos no gridas skrapējumiem, uzmanīgi paceliet polsterētās mēbeles. NEPAKLAIJET, NEKLĀNĀT, NEVELCĪT.

## NL BELANGRIJK! BEWAAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING OM LATER TE KUNNEN RAADPLEGEN. LEES AANDACHTIG DOOR!

WAARSCHUWING: Houd kleine onderdelen, verpakkingen en folies uit de buurt van baby's en peuters om verstikkings- en inslikkingsgevaar te voorkomen!

Om het risico op verstikkings te vermijden, verwijder de plastic omhulsels vóór gebruik. Vernietig de omhulsels of houd ze uit de buurt van kinderen.

- Volg de montage-instructies nauwkeurig en bewaar deze voor toekomstig gebruik. Wij nemen geen verantwoordelijkheid voor onjuist montage. Gebruik het product niet als er een constructief onderdeel ontbreekt of beschadigd is, wat de stabiliteit kan beïnvloeden. Het negeren van de instructies, wijzigingen aan het product of het gebruik van niet-originele onderdelen vervalt alle garanties of aansprakelijkheidsclaims. Ons assortiment is uitsluitend bedoeld voor particulier gebruik. Volgens de montage-instructies moeten veel artikelen aan de muur worden bevestigd. Als pluggen/schroeven bijgeleverd zijn, zijn deze alleen geschikt voor stevige muren. Informeer voor de wandmontage naar het geschikte montage materiaal voor uw muur en vervang dit indien nodig. Let op de loop van water- of elektriciteitsleidingen.
- Elektrische componenten die niet via een stopcontact op het elektriciteitsnet zijn aangesloten, mogen alleen worden geïnstalleerd door gekwalificeerd personeel (bijvoorbeeld badkamerverlichting, kookplaat-aansluitingen in de keuken). Bij alle elektrische componenten is een aparte handleiding bijgevoegd. Volg deze absoluut op. De meegeleverde LED-verlichting is bedoeld voor decoratieve doeleinden en is niet geschikt voor hoofdverlichting van een ruimte.
- Controleer regelmatig de schroefverbindingen en draai deze indien nodig aan. Houd u aan de belastings specificaties in de montage-instructies. Als er in de montage-instructies extra veiligheidsbouten zijn voorgeschreven voor een veilige wandbevestiging, moeten deze absoluut worden geïnstalleerd (bijv. wandplanken, grote hangkasten, enz.).
- Nieuwe meubels beginnen doorgaans een kenmerkende geur af. De geur van nieuwe meubels ontstaat door de afgifte van verschillende vluchtige stoffen uit de gebruikte materialen in zeer hoge concentraties. Deze stoffen worden niet opnieuw gevormd en verdampen na de nodige ventilatie binnen korte tijd vanzelf. Houd de kamertemperatuur gemiddeld rond de 18-23 graden Celsius en de luchtvochtigheid tussen 40-55% en ventileer regelmatig om schimmelvorming te voorkomen. Draai en draai matrassen regelmatig om kuilvorming te voorkomen. Reinig de meubels met licht vochtige katoenen doeken. Vermijd microvezeldoeken en reinigingsmiddelen met schurende of oplosmiddelhoudende toevoegingen. Verwijder staande vochtigheid onmiddellijk.
- Opmerking: Om kassen op de vloer te voorkomen, til de gestoffeerde meubels voorzichtig op. Duw, kantel of trek niet.

## PT IMPORTANTE! MANTER PARA REFERÊNCIA FUTURA. LER ATENTAMENTE".

AVISO: Mantenha pequenas peças, sacos de embalagem e filmes longe de bebês e crianças pequenas para evitar riscos de asfixia e engasgamento!

Para evitar o risco de asfixia, remova as capas plásticas antes do uso. Descarte as capas ou mantenha-as fora do alcance das crianças.

- Por favor, siga rigorosamente as instruções de montagem e guarde-as para referência futura. Não assumimos responsabilidade por montagem incorreta. Não use o produto se faltar algum componente estrutural ou se estiver danificado, o que pode comprometer a estabilidade. O não cumprimento das instruções, modificações no produto ou uso de peças não originais anulam todas as garantias ou reivindicações de responsabilidade. Nossa gama é destinada exclusivamente para uso doméstico. De acordo com as instruções de montagem, muitos itens precisam ser fixados na parede. Se buchas/parafusos estiverem incluídos, elas são adequadas apenas para paredes sólidas. Antes da montagem na parede, informe-se sobre o material de montagem adequado para sua parede e substitua-o, se necessário. Preste atenção ao trajeto dos cabos de áudio ou elétricos.
- Componentes elétricos que não estão conectados à rede elétrica através de uma tomada devem ser instalados apenas por pessoal qualificado (por exemplo, iluminação em banheiros, conexões de fogões na cozinha). Um manual separado acompanha todos os componentes elétricos. Por favor, siga-o rigorosamente. As luzes de LED fornecidas são destinadas a fins decorativos e não são adequadas para a iluminação principal do ambiente.
- Verifique regularmente as conexões dos parafusos e aperte-os, se necessário. Siga as especificações de carga nas instruções de montagem. Se as instruções de montagem indicarem parafusos de segurança adicionais para uma fixação segura na parede, eles devem ser instalados (por exemplo, prateleiras de parede, armários suspensos grandes, etc.).
- Móveis novos geralmente emitem um odor característico. O cheiro dos móveis novos é causado pela liberação de diversas substâncias voláteis dos materiais utilizados em concentrações muito baixas. Essas substâncias não são reproduzidas e evaporam após a devida ventilação em pouco tempo. Manter a temperatura ambiente em torno de 18-23 graus Celsius e a umidade do ar entre 40-55% e ventilar regularmente para evitar a formação de mofos. Virre e gire os colchões regularmente para evitar a formação de afundamentos. Limpe os móveis com panos de algodão levemente úmidos. Evite panos de microfibra e produtos de limpeza com aditivos abrasivos ou à base de solventes. Remova imediatamente a umidade acumulada. Evite panos de microfibra e produtos de limpeza com aditivos abrasivos ou à base de solventes.
- Nota: Para evitar arranhões no chão, levante os móveis estofados com cuidado. NÃO empurre, incline ou puxe.

## RO IMPORTANT! A SE PĂSTRA PENTRU REFERINȚE ULTERIOARE. A SE CITI CU ATENȚIE!

AVERTIZARE: Tineti piesele mici, sacii de ambalare și foliile departe de bebeluși și copii mici pentru a preveni riscurile de sufocare și înghițire!

Pentru a evita riscul de sufocare, îndepărtați ambalajele din plastic înainte de utilizare. Distrugăți ambalajele sau păstrați-le departe de copii.

- Vă rugăm să respectați cu strictete instrucțiunile de montaj și să le păstrați pentru utilizare ulterioară. Nu ne asumăm responsabilitatea pentru montajul incorrect. Nu utilizați produsul dacă lipsește vreo piesă structurală sau este deteriorată, ceea ce poate compromite stabilitatea acestuia. Nerespectarea instrucțiunilor, modificările produsului sau utilizarea pieselor neoriginale anulează orice garanție sau cerere de răspundere. Gama noastră este destinată exclusiv utilizatorii privat. Conform instrucțiunilor de montaj, multe articole trebuie fixate pe perete. Dacă sunt inclusi dulburi/suruburi, acestea sunt adecvate doar pentru ziduri solide. Înainte de montajul pe perete, informați-vă despre materialul de montaj potrivit pentru peretele dumneavoastră și înclocați-l, dacă este necesar. Fiți atenți la traseul conductelor de apă sau electricitate.
- Componentele electrice care nu sunt conectate la rețea sau electrică printre-o priză trebuie instalate numai de personal calificat (de exemplu, iluminat în baie, conexiuni de aragazuri în bucătării). Fiecare componentă electrică vine cu un ghid separat.
- Verificați periodic conexiunile suruburilor și strângeți-le, dacă este necesar. Respectați specificațiile de încărcare din instrucțiunile de montaj. Dacă în instrucțiunile de montaj sunt specificate suruburi de siguranță suplimentare pentru fixarea sigură pe perete, acestea trebuie montate (de exemplu, rafuri de perete, dulapuri suspendate mari etc.).
- Mobilierul nou emite, în general, un miros caracteristic. Mirosul de mobilier nou este cauzat de eliberarea diverselor substanțe volatile din materialele utilizate în concentrații foarte mici. Aceste substanțe nu sunt regenerabile și se evaporă după o ventilație adecvată într-un timp scurt. Mențineți temperatura camerei în jur de 18-23 grade Celsius și umiditatea aerului între 40-55% și ventilația regulată pentru a preveni formarea mucegaiului. Răsuciți și rotați saltelele periodic pentru a preveni formarea adânciturilor. Curățați cărțile din microfibru și produsele de curățare cu aditivi abrazivi sau pe bază de solventi. Îndepărtați imediat umiditatea stagnanță.
- Notă: Pentru a evita zgărieturile pe podea, ridicați cu grijă mobilierul tapitat. NU împingeți, înclinați sau trageti.

## RUS ВАЖНО! СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Держите маленькие детали, упаковочные пакеты и пленки подальше от младенцев и маленьких детей, чтобы избежать риска удушья и случайного проглатывания!

Чтобы избежать риска удушья, удалите пластиковые упаковки перед использованием. Уничтожьте упаковки или держите их подальше от детей.

- Пожалуйста, строго следите инструкциям по сборке и сохраняйте их для последующего использования. Мы не несем ответственности за неправильную сборку. Не используйте продукт, если отсутствует какой-либо конструктивный элемент или если он поврежден, что может повлиять на его стабильность. Несоблюдение инструкций, изменений в продукте или использования неоригинальных частей аннулирует все гарантии и претензии на ответственность. Наш ассортимент предназначен исключительно для частного использования. Согласно инструкциям по сборке, многие изделия должны быть закреплены на стене. Если в комплекте есть дюбели/шурупы, они подходят только для прочных стен. Перед монтажом на стену узнайте о подходящих крепежных материалах для вашей стены и, если необходимо, замените их. Обратите внимание на размещение водопроводных или электрических проводов.
- Электрические компоненты, которые подключены к электросети через розетку, должны устанавливаться только квалифицированными специалистами (например, освещение в ванной комнате, подключение плиты на кухне). Каждый электрический компонент имеет отдельное руководство. Пожалуйста, обязательно следите ему. Включенные светодиоды предназначены для декоративного освещения и не подходят для основного освещения помещений.
- Регулярно проверяйте соединения винтов и при необходимости подтягивайте их. Соблюдайте указанные в инструкциях по сборке параметры нагрузки. Если в инструкциях по сборке предусмотрены дополнительные крепежные винты для надежного крепления к стене, их необходимо установить (например, настенные полки, большие навесные шкафы и т.д.).
- Новая мебель обычно имеет характерный запах. Запах новой мебели возникает из-за выделения различных летучих веществ из используемых материалов в очень низких концентрациях. Эти вещества восстанавливаются и испаряются после надлежащей вентиляции в течение короткого времени. Поддерживайте температуру в помещении около 18-23 градусов Цельсия и влажность воздуха в пределах 40-55% и регулярно проветривайте, чтобы предотвратить образование плесени. Регулярно переворачивайте и вращайте матрасы, чтобы избежать образования влаги. Чистите мебель слегка влажными хлопковыми тряпками. Избегайте микрофибрьных тряпок и чистящих средств с абразивными или растворителями. Немедленно удаляйте стоячую влагу.
- Примечание: Чтобы избежать царапин на полу, осторожно поднимайте обитую мебель. НЕ толкайте, НЕ наклоняйте и НЕ тяните.

# Ponza 2S

## SK DÔLEŽITÉ! USCHOVAJTE NA NESKORŠIE POUŽITIE. POZORNE SI PREČÍTAJTE

**VÝSTRAHA:** Uchovávajte malé diely, obaly a fólie mimo dosahu detí a malých detí, aby ste predišli riziku udusenia a prehľnutia!

Aby ste predišli riziku udusenia, odstráňte plastové obaly pred použitím. Zlikvidujte obaly alebo ich držte mimo dosahu detí.

- Dôsledne dodržiavajte montážne pokyny a uchovávajte ich na neskoršie použitie. Nezodpovedáme za neprávnu montáž. Nepoužívajte produkt, ak chýba akákoľvek konštrukčná súčasť alebo ak je poškodená, čo môže ovplyvniť jeho stabilitu. Nedodržiavanie pokynov, zmeny na produktoch alebo použitie neoriginálnych dielov ruší všetky záruky a nároky na zodpovednosť. Naša ponuka je určená výhradne na súkromné použitie. Podla montážnych pokynov treba mnoho polôžky pripevniť na stenu. Ak sú u balenia hmoždinky/skrutky, sú určené iba pre pevné murivo. Pred montážou na stenu sa informujte o vhodnom montážnom materiáli pre vašu stenu a v prípade potreby ho vymenite. Dávajte pozor na priebeh vodovodných alebo elektrických vedení.
- Elektrické komponenty, ktoré nie sú pripojené k elektrickej sieti cez zásuvku, by mali inštaloval iba kvalifikovaní odbornici (napr. osvetlenie v kúpeľni, pripojenie vanných dosiek v kuchyni). Každý elektrický komponent má priložený samostatný návod. Dôsledne ho dodržiavajte. Súčasťou balenia sú LED svietidlá určené na dekoratívne účely a nie sú vhodné na hlavné osvetlenie miestnosti.
- Pravidelne kontrolujte skrutkové spoje a podľa potreby ich dohotinajte. Dodržiavanie špecifikácie zatačenia uvedené v montážnych pokynoch. Ak sú v montážnych pokynoch predpísané ďalšie bezpečnostné skrutky na bezepečné upotrebu na stene, musia byť naistálované (napr. nástenné poličky, veľké zavesené skrinky atď.).
- Nový nábytok zvyčajne vydáva charakteristické zapáč. Zapáč nového nábytku vzniká uvoľňovaním rôznych prachvah látok z použitých materiálov v veľmi nízkych koncentráciách. Tieto látky sa neopakujú a po riadnom vetrani sa samy odparia v krátkom čase. Udržiavajte priemernú izbovú teplotu okolo 18-23 stupňov Celzia a vlhkosť vzduchu medzi 40-55% a pravidelne vetrajte, aby ste predišli vzniku plesni. Pravidelne otáčajte a prevracajte matracu, aby ste predišli vytváraniu prehlbin. Čistíte nábytok jemne vlhkými alebo vlnenými handrami. Vyhnete sa mikrovlnákom a čistiacim prostriedkom s abrasívnymi alebo rozpušťadlami. Okamžite odstráňte stojatú vlhkosť.
- Poznámka: Aby ste predišli skrabancom na podlahe, opatrne zdvihnite čálujaný nábytok. NEPUSHUJTE, NAKLÁNAJTE alebo NETIAHNUHTE.

## SI !POMEMBNO! SHRANITE ZA KASNEJŠO UPORABO. SKRBNO PREBERITE

**OPOZORILO:** Majhne dele, embalažne vrečke in folije držite stran od dojenčkov in malih otrok, da preprečite nevarnost zadušitve in požiranja!

Da preprečite nevarnost zadušitve, odstranite plastične ovtitke pred uporabo. Ovitke uničite ali jih držite stran od otrok.

- Natančne upoštevajte navodila za montažo in jih shranite za kasnejšo uporabo. Ne prevzemamo odgovornosti za nepravilno montáž. Izdelka ne uporabljajte, če manjka kašken konstrukcijski del alebo je poškoden, ker lahko vpliva na njegovo stabilnost. Neupoštevanje navodil, sprememba na izdelku ali uporaba neoriginálnych delov pomeni možnosti za uveljavljanje odgovornosti. Naša ponudba je namenjena izključno za zasebno uporabo. Po navodilih za montažo je treba stevilne izdelke pritrdiť na steno. Če so priloženi vložki/skrutky, so namenjeni samo za trdne zidove. Pred montažo na steno se poznamojte s primerenim montažnim materialom za vašo steno in jih po potrebi zamenjajte. Bodite pozorni na potek vodovodnih alebo električnih cevi.
- Električne komponente, ki niso priključene na električno omrežje prek vtičnice, naj namestite le usposobljen strojkonštruktor (npr. osvetlitev v kopalnici, priključki za štedilnik v kuhinji). Vsaka električna komponenta ima priloženo ločeno navodila. Teh navodil se strogo držite. Vključuje LED svetilke so namenjene dekorativnim namenom in niso primerne za glavno osvetlitev prostora.
- Redno preverjajte povezave vijakov in jih po potrebi zategnjite. Upoštevajte specifikacije obremenitev v navodilih za montažo. Če so v navodilih za montažo predvideni dodatni varnostni vijaki za varno pritridleve na steno, jih morate nujno namestiti (na primer, stenske police, veliki viseči omarici itd.).
- Nova pohištva običajno oddajajo značilen vonj. Vonj novega pohištva izvaja sproščanja različnih hlapnih snovi iz uporabljenih materialov v zelo nízkih koncentracijah. Te snovi se ne obnavljajo in se po ustrezem prezračevanju hitro izhlapijo. Ohranite povprečno temperaturo v prostoru okoli 18-23 stopinj Celzija in vlažnost zraka med 40-55% ter redno prezračujte, da preprečite nastanek plesni. Redno obražajte in vrtejte vzmernice, da preprečite nastanek vdolbin. Čistite pohištvo z rahlo vlažnimi bombažnimi krpami. Izogibajte se krpam iz mikrovlnak in čistilnim sredstvom z abrasívnimi ali topilnimi dodatki. Takoj odstranite stojec vlagu.
- Opomba: Da se izognete praskam na tleh, previdno dvignite oblažnjeno pohištvo. NE POMIKAJTE, NE NAGIBAJTE ali NE VLECITE.

## SRB VAŽNO SAČUVATI ZA KASNJIČ ČITANJA I PROVERU. PAŽLJIVO PROČITATI

**UPOZORENJE:** Sitne delove, kese za pakovanje i foliju držite podalje od beba i male dece zbog opasnosti od gušenja i mogućeg gutanja!

Da biste izbegli rizik od gušenja, plastične poklopce treba ukloniti pre upotrebe. Poklopce se moraju uništiti ili držati dalje od dece.

- Obvezno pratite uputstva za sastavljanje i čuvanje ih. Ne možemo privući nikakvu odgovornost za nepravilno sastavljanje. Neomete koristiti predmet ako nedostaje strukturna komponenta ili je njenja stabilitet nešaršenje usled oštećenja. Sve garantije ili potraživanja odgovornosti biti nevezuće u slučaju nepoštovanja, promene na proizvodu ili upotrebe neoriginalnih delova. Naš asortiman je dizajniran isključivo za privatnu upotrebu. Prema uputstvima za montažu, mnogi predmeti zahtevaju montažu na zid. Ako su uključeni tiplovi/skrutki, oni pogodni samo za čvrste zidove. Pre montiranja na zid, informišite se o odgovarajućem montažnom materijalu za vaš zid i zamenjite ga ako je potrebno. Obratite pažnju na trasu vodova ili dalekovoda.
- Električne komponente, ki niso priključene na električnu mrežu preko utičnice sme da instalira samo odgovarajuće obučeno stručno osoblje (npr. osvetlenje u kupatilu, priključki šporeta u kuhinji). Za sve električne komponente su uključena posebna uputstva. Molimo obratite pažnju na ovu. LED osvetlenje uključeno je u dekorativne svjeće i nije pogodno za glavno osvetljenje prostorije.
- Proveravajte vježane spojeve u redovnim intervalima i po potrebi ih zategnjite. Obratite pažnju na informacije o učitavanju u uputstvima za montažu. Ako uputstva za montažu predviđaju dodatne zavrtne za zaključivanje za sigurnu montažu na zid, oni moraju biti ugrađeni (npr. zidne police, veliki viseči omarici itd.).
- Novi nameštaj običajno odiše tipičnim mirisom. Miris novog nameštaja je uzrokován oslobađanjem širokog spektra isparljivih supstanci iz materijala koji se koriste u najnižim koncentracijama. Ove supstance se ne reprodukuju i isparavaju same od sebe u kratkom vremenu nakon što su odgovarajuće provetrene. Uverite se da je prosečna temperatura u prostoriju oko 18-23 stepeni Celzijusa i da je vlažnost u prostoriji između 40 - 55% i redovno proveruite da biste sprečili formiranje plesni. Redovno okrećite i rotirajte dušake kako biste sprečili stvaranje udubljenja. Očistite nameštaj blago vlažnim paručnim krpama. Izbegavajte krpe od mikrovlnaka i proizvode za čišćenje sa abrasivnim ili aditivima na bazi rastvarača. Odmah uklonite svu stajacu vlagu.
- Napomena: Da biste izbegli ogrebotine na podu, pažljivo podignite tapacirani nameštaj. NEMOJTE gurati, nagnjiti ili vući.

## SWE VIKTIG! SPARA FÖR SENARE REFERENS. LÄS NOGGRANT

**WARNING:** Håll smådelar, förpackningspåsar och folier borta från spädbarn och små barn för att undvika kvävnings- och sväljningsrisker!

För att undvika kvävningsrisk, ta bort plastöverdrag innan användning. Släng överdragen eller håll dem utom räckhåll för barn.

- Följ noggrant monteringsanvisningarna och förvara dem för framtida bruk. Vi tar inget ansvar för felaktig montering. Använd inte produkten om någon konstruktiv del av saknas eller är skadad, vilket kan påverka dess stabilitet. Underlättenhet att följa instruktionerna, förändringar på produkten eller användning av icke-originaldelar gör att alla garantier och ansvarsanspråk upphör. Vårt sortiment är avsett för privat bruk. Enligt monteringsanvisningarna ska många artiklar fästs på väggen. Om det följer med pluggar/skrutvar är de endast lämpliga för fasta murverk. Kontrollera lämpligt monteringsmaterial för din vägg innan du monterar och byt ut det om nödvändigt. Var uppmärksam på placeringen av vatten- eller elektriska ledningar.
- Elektriska komponenter som inte är anslutna till elnätet via ett uttag får endast installeras av kvalificerad personal (t.ex. belysning i badrum, anslutningar till spisar i köket). Varje elektrisk komponent kommer med en separat instruktion. Följ dessa noggrant. Inkluderad LED-belysning är avsedd för dekorativa ändamål och är inte lämplig för huvudbelysning av ett rum.
- Kontrollera regelbundet skrusutslutningar och dra åt dem vid behov. Föll belastningsspecifikationerna i monteringsanvisningarna. Om monteringsanvisningarna föreskriver extra säkerhetskruvar för säker väggmontering måste dessa installeras (t.ex. väggtygillor, stora hängande skäp osv.).
- Nytt möbelrämen anger vanligvis en karakteristisk lukts. Lukt från nya möbler orsakas av att olika flyktiga ämnen frigörs från de använda materialen i mycket låga koncentrationer. Dessa ämnen återkommer inte och avsnurstan efter korrekt ventilation inom kort tid. Håll en genomsnittlig rumstemperatur på cirka 18-23 grader Celsius och en luftfuktighet mellan 40-55% och ventilar regelbundet för att förhindra mögel tillväxt. Vänd och rotera madrasserna regelbundet för att förhindra att de får gropar. Rengör möblerna med lätt fuktade bomullshanddukar. Undvik mikrofiberdukar och rengöringsmedel med silipande eller lösningsmedelbaserade tillägg.
- Notera: För att undvika repor på golvet, lyft forstikt upp stoppadé möbler. Skjut inte, luta inte eller dra.

## TR ÖNEMLİ! İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN. LÜTFEN DİKKATLICE OKUYUN

**UYARI:** Küçük parçaları, ambalaj poşetlerini ve folyoları bebeklerden ve küçük çocuklardan uzak tutun, boğulma ve yutma riskini önlейin!

Boğulma riskini önlemek için, plastik kaplamaları kullanmadan önce çıkarın. Kaplamaları imha edin veya çocuklardan uzak tutun.

- Montaj talimatlarını dikkatle takip edin ve gelecekteki işin saklayın. Yanlış montajdan sorumlu olabilir. Üstün, herhangi bir yapisal parça eksikse veya hâs görülmüş kullanmayım; bu, ürünün stabilitesini etkileyebilir. Talimatlar uyulmamış, içinde delegejlik yapılmış veya orijinal olmayan parçalar kullanılmış, tüm garanti ve sorumluluk taleplerini geçersiz kılar. Ürünlerimiz yalnızca kişisel kullanım içindir. Montaj talimatlarına göre, bir çok ürünün duvara monte edilmesi gerekmektedir. Paketle birlikte düber/vida varsa, bunlar sadece sağlam duvarlar için uygun. Duvar montajı yapmadan önce duvarınız için uygun montaj malzemeleri hakkında bilgi alin ve gereklilik doğrultusunda. Suya veya elektrik kablolari yoluyla tıkanıklıkları açmak için de birincil olarak kullanılır. Her elektrikli bileşenle birlikte ayri bir kılavuz gelir. Lütfen buna kesinlikle uyun. Dahil edilen LED aydınlatmalar dekoratif amaçlıdır ve bir odaının ana aydınlatmaları için uygun değildir.
- Vidalıları bağlandıktan sonra kontrol edin ve gereklilik doğrultusunda. Montaj talimatlarındaki teknik bilgilere uyun. Montaj talimatlarında duvara sağlam montaj için belirtildiğinde, bunların takılılmak gerekmektedir (örneğin, duvar rafları, büyük askılı dolaplar vb.).
- Yeni mobilyalar genellikle karakteristik bir koku yayar. Yeni mobilya kokusu, kullanılan malzemelerden çok düşük konsantrasyonlarda çeşitli unction maddelerinin salınmasından kaynaklanır. Bu maddeler yeniden oluşmaz ve uygun havalandırma sonrası kısa süre içinde buharlaşır. Oda sıcaklığını ortalamala 18-23 derece Celsius ve nem oranını %40-55 arasında tutun ve düzenli olarak havalandırarak kül oluşumunu önleyin. Yastıkları düzenli olarak çevirin ve dovründür, çökme oluşumunu önlemek için. Mobilyaları hâfif nemli pamuklu bezlerle temizleyin. Mikrofiber bezler ve aşındırıcı veya çözücü içeren temizlik maddelerinden kaçının. Duran nemi hemen temizleyin.
- Not: Zemin üzerinde çizilmelere neden olmamak için dösemeli mobilyaları dikkatle kaldırın. İtme, eğme veya çekme yapmayın.

## UKR ВАЖЛИВО! ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ У МАЙБУТНЬОМУ. УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ

**ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Тримайте маленькі деталі, упаковки та плівки подалі від немовлят і маленьких дітей, щоб уникнути ризику удушення та проковтування!

Щоб уникнути ризику удушення, змініть пластикові упаковки перед використанням. Утилізуйте упаковки або тримайте їх подалі від дітей.

- Дотримуйтесь інструкцій по монтажу і зберігайте їх для подальшого використання. Ми не несемо відповідальність за неправильний монтаж. Не використовуйте продукт, якщо відсутній будь-яка конструктивна частина або якою вона пошкоджена, що може вплинути на його стабільність. Недотримання інструкції, зміни в продукті або використання неоригінальних частин аннулює всі гарантії та претензії на відповідальність. Наш асортимент призначений виключно для особистого використання. Згідно з інструкціями по монтажу, багато виробів слід кріпити до стіни. Якщо в комплекті є дюбелі/шурупи, вони підходять тільки для міцних стін. Перед монтажем на стіні дійсністю про відповідний монтажний матеріал для вашої стіни і, якщо потрібно, замініть його. Зверніть увагу на розташування водопровідних або електрических проводів.
- Електричні компоненти, які не підключені до електромережі через розетку, повинні встановлюватися тільки кваліфікованими спеціалістами (наприклад, освітлення у ванній кімнаті, підключення плит у кухні). Кожен електричний компонент має окрему інструкцію. Будь ласка, дотримуйтесь її. Включене світлодiodне освітлення призначено для декоративних цілей і не підходить для основного освітлення прямінчення.
- Регулярно перевіряйте з'єднання гвинтів і за потреби їх підтягніть. Дотримуйтесь зазначених у інструкціях по монтажу навантаження. Якщо це в інструкціях по монтажу передбачені додаткові запобіжні гвинти для надійного кріплення до стіни, их обов'язково слід встановити (наприклад, настінні полице, великі підвісні шафи тощо).
- Нова меблі завинчивається характерним запахом. Запах нових меблів виникає через вивільнення різних лецитичних речовин з використаних матеріалів у дуже низьких концентраціях. Ці речовини не відновлюються і випаровуються після відповідного пропрільовання протягом короткого часу. Підтримуйте середню температуру в кімнаті близько 18-23 градусів Цельсія і вологість повітря між 40-55%. Регулярно провітрюйте, щоб уникнути появі плюснів. Регулярно перевертайте їх, щоб оберніти матраси, щоб уникнути утворення вміятин. Очищайте меблі злегка вологими бавовняними серветками.
- Примітка: Щоб уникнути подряпин на підлозі, обережно піднімайте м'які меблі. Не тягніть, не нахиляйте та НЕ штовхайте.